Vol. 22 No. 6102 Tuesday June 14 1927 TAIRIKU NIPPO 一九二七年六月十四日（火曜日）第六千百二號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
135 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, - B. C.

本紙定價（前金）
壹ケ月七拾五仙
六ケ月四弗貳拾五仙
壹ケ年八弗貳拾五仙
發行所 株式會社大陸日報社
社長 山崎寧
晩香坡市東カドバ街一三五
電話シー三〇六五

中歐及東歐の暗雲（四）

◇バルカンの新同盟

上記のユーゴースラビヤを中心とする獨、佛、土耳古、オーストリヤ、ギリシヤ六國の聯盟なるものは、現に着々と進捗中のものなのだ。

何れも、其の孤立、無援の境地より脫出せんとする苦心より結合を希望することゝなりたるものなるが、之を獨逸の立場より見れば右の六國聯盟は、事實上に、ベルリン、バグダッド鐵道（獨逸のカイゼルの大抱負を具体化せる、ベルリンより歐洲大陸を横斷して、メソポタミヤのバグダッドに至る大鐵道）—それが爲め、ペルシア灣にて、英國の勢力と衝突する結果を來し、世界大戰の隠れたる原因の一つとなりたるもの。）の理想を復活する事になるもの丈けに今や、バルカンの新同盟なるものが、歐洲外交界の異常の注目を惹いて居るらしいのだ。

何れにしても、夫れは、ユーゴースラビヤを、伊太利の包圍政策より救ひ出し得る唯一の方策には相違ないのだ。

唯だ同時に夫れは、上記、英、伊、アルバニア、ブルガリヤ、ルーマニヤ、ハンガリー（其のうちより、今後、或はルーマニヤが脫退するとしても）間の聯盟と對峙して、バルカンに、二大聯盟の不斷の衝突を豫想せしむる事になるものなのだ。

其の誘因は、實に、伊太利の大膽的政策、—延いて、其の、使嗾的バルカン政策にあり、—それは又、英國保守黨政府の默認、—否、激勵によりて、激發せられつゝあるものなのだ。

それも結局は、英國が、其の地中海政策、排露政策に、伊太利の協同を求めんが爲めの代償たるに過ぎず、—同様に、英國は又、今後も、露國に利害關係を有する國々（露國公使館捜索問題を起し居るポーランドをも含む。）を誘ふて排露同盟と同様にする事に努力するなるべきが、其の代價は、伊太利のバルカン政策を默認する種類のものたらざるを得るや否や。—斯くて、中歐及東歐には、英國の排露政策、伊太利のバルカン政策を中心として、暗雲の漸く濃厚たらんとして居るのだ。（完）

世間話

南北生

〈日本婦人の洋裝〉

に就て、神戸が一番に進歩して居るといふ評判が、本日の本紙第三面に出て居ります。—が、大阪の三越支店で女の洋服を仕立て居る齋藤千女史といふ、十六歳の時に越後の山奥から飛び出だし單身アメリカに渡り、紐育のドレス・メーカーの家を、十五ケ年間わたり歩いたといふ女性に云はせまするど、一九二三年の晩夏、米國から歸つて横濱に着いた時—

『舷頭に立つて祖國の街を見たら、小娘が、ギンガムのワンピースの下から、赤いおこしを、四五寸ばかりブラ下げて歩いてゐました。何といふ情ない光景でせう。全く最一度船に引返したくなりましたよ。』—

だつたといふ事でありまして、それに較べると、日本の洋裝も、今は隨分と進歩しては居る。—併しながら、婦人洋裝の皮切りをした、婦人會や、婦人運動の人たち又、女教員たちの洋裝などいふものは、昔のまゝで一向に進歩しないので、今では一躍遅れて、『マルで、カンガルーのやうな格好で、ヒヨボ／＼と歩いてゐる』と批評すべきものなさうであります。—

而して又、—

『いまの大阪の洋裝は、丁度、私が歸つて來た時分の東京の程度です。』

といふ事なのでありますから、其の大阪のスグそばの神戸の洋裝が進んで居ると云つても、果してドレ丈けの程度のものでありまするか。

◇

尤も、日本の大都會の比較では大阪、京都、神戸三市の人々の、電話のかけ方を比較したものが、先日の日本の新聞に出て居りました。—それによりまするとー

ヘタで長いのは……大阪
思つたよりスタ／＼は……京都
アカ拔けしてるのは……神戸

となつて居りまして、神戸人は、實に電話がウマく『外國流』に、カッチリと、簡單明瞭にやるとしてありました。—シテ見れば、神戸は、京都や大阪などより、ドウしても、外國風が進んで居るのでもありませうか。

◇

右の電話の話をモッと詳しく紹介致しますれば、電話の平均の長さは、—

大阪 二分五十五秒
京都 二分 四秒
神戸 一分五十五秒

だといふ事でありまして、大阪人は、商工都市の住民だといふのに電話のかけ方が實にカラ下手で、且つ話がネツいので、比較的悠長な京都の大宮人よりも長く、實に神戸人に比較して、一分間も長いといふ事になつて居るといふのであります。—而して、大阪人は又、電話の『カラ呼び』をする事が甚だ多い。—即ち、

『交換手がハイと返辭をするけれども、番號をつげずしてまた受話機をかけてしまふといふはゞ横着かけ、—原因は『あッかけんでもよかつた』とか『番號をド忘れした』とか、電話を二つも三つもつているうちでは早く出るのにかけやうといふわけで、私設電話機へプラグを一ぺんに幾つも差込む奴。』—

が、百通話につき、神戸〇・八パーセント、京都一・三パーセントに過ぎぬのに對し、大阪には三パーセントもあり、—一日の大阪の呼出し數約六十萬のうちの、實に一萬八千まではムダ呼びだといふのであります。

◇

ソレから『お話中』が多い事も又、大阪が第一等で、其の點ではヤハリ、神戸が、一番に成績がよいといふのであります。—即ち其の割合は、—

大阪 三三・六パーセント
京都 二二・六パーセント
神戸 九・九パーセント

といふ事でありまして、申す迄もなく『お話中』の多いのは、上記の通り話の長い事を第一原因とし、相手方が仲々電話口に出て來ない事、又は、番號が變つて居たりする加入者を、ヨク調べもせずに無暗に呼び出したりする事とか、呼んで置いて、ヒッ込んだりする事とかが第二、第三の原因になつて居るのでありませうが、何れにしても自慢になる事ではないのであります。—夫等は、神戸の、事務的なるを見習はねばならぬ事なのであります。

◇

大體が、電話で、十分も二十分も長話する事は、日曜附錄に出るジッグスのポンチ繪に、ソレでイツも失敗する戀愛病患者の例のやうなのがあり、日本以外でも、別に珍らしいものでないのかも知れませぬとしても、日本人の中には、事務用の電話で、それも、最も忙しい時間に、ツマらない私用を、長々と話して、平氣で居る人々なども見受ける事であります。—ソンなのは、電話の惡用、—或は、電話道徳を知らぬと申す外はない事なのであります。

其の時々の事ども

世界あちらこちら（七）

法學博士 牧野英一

さらば、これを如何にして新たにし、之に謂はゆる最も深い内容を與へるべきであらうか。ドイツ憲法第一五一條第一項は規定していふ、經濟上の秩序は、各人をして人たるに値する生活を得しむることを目的とすると。又第一五三條第三項は規定していふ、所有權は義務を伴ふ、所有權は同時に公共の福利のために爲されねばならぬと。『人たるに値する生活』といふことは、從來の法律が之を十分明かにしてゐなかつたところであります。『所有權は義務を伴ふ』といふことも亦、從來の法律が十分意識しなかつたところであります。若し人權宣言を以て十九世紀に於ける自由主義を示すものであるとするならば、ドイツ新憲法はまさに、二十世紀に於ける社會連帶主義を聲明したものと見るべきでありませうか。

○

バーデン・バーデンで一とやすみして、わたくしはライン河を下りました。ケルンから東してベルリンにおもむき、大學の昔の研究室をたづねました。十五年前の先生たちはすべて故人になつてゐられるのでした。

ベルリンからミユンヘンへゆきました。ミユンヘンから、バヴアリヤの山へわけいつて、ケーニヒトゼーにも泊つて見ました。

わたくしは、ウインの大學をたづね、ジユーネヴに國際聯盟の總會を傍聽して、終にヨーロッパを去ることにしました。アメリカを經由して故國へ向ふことにしたのであります。

○

アメリカに付いては、多くをいふ資格がありませぬ。たゞ、合衆國には、いま、不景氣といふことがない、失業などといふことはない、社會主義などといふことはない、といふのでした。

アメリカの自然は甚だ豊富です。人間のはたらく餘地がまだいくらでもあるといふわけだらうです。アメリカの自然には變化が多い。人間の需要する何物でもがそこに生産せられるといふのださうです。—ヨーロッパの諸國が戰後如何なるなやみを重ねようとも東洋の諸國が如何に其の國民運動にあせらうとも、アメリカは平和である、樂天地である、といふことでした。そのアメリカは、この樂園へ他人入るべからず、と其の國境をやかましくかためてゐるのでした。

○

横濱へ着きました。東京へかへりました。わが目に映じた故國はどうであつたでせうか。東洋の諸國で見たネーチーヴ・タウンとこれといづれぞやと思ひました。ロンドンに比し、パリーにくらべてどうであるかも考へました。

兎に角、わたくしは、人として諸國を見て來たのです。法律の學徒として諸國を考へて來ましたのです。刑法といふ狹いながらも、わたくしの專門の範圍に於て、わたくしの從來の考へを、みづから批判して之を更に發展せしめて、わたくしも亦、國民として、さうしてまた人として、新しい國家の理念、新しい國民の理念、更にまた新しい人間の理念に對し、深い内容を與へることになりましたのです。（了）

●新古家具賣買
落合商店
…の程願上ます
…にて御申付下さい

東カドバ街七〇〇
電話ハイ三二九九
田口製麺所

晩市パウエル街三九六
ホテル ウオールドー二〇五、六號室
電話シーモア八六七六

The
Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Tel. Elli.3575, P.O. Box 1917

資本金 壹億圓
積立金 九千二百五十萬圓

◎日本向定期爲替手形 六ケ月以上年五分五厘
◎郷里送金 無手數料にて全國各地へ最も迅速且丁寧に御取扱可申候
◎世界各大都市に支店又は取引銀行有之 外國爲替事務を簡便に御取扱可致候
◎米金定期預金 御希望の向は當行桑港支店へ左の條件にて御取次可申候
利息目下 六ケ月 年四分△一ケ年 年四分五厘
郵便にて當店へ御拂込の日より利息を附す

横濱正金銀行 シャトル支店

（郵便宛名）
The Sumitomo Bank of Seattle
802 3rd Ave. Seattle, Wash.

日本向定期爲替手形 六ケ月以上年利五分五厘
郷里送金 取扱迅速丁寧（無手數料）
◇營業案内、預送金申込用紙其他御用向の節は遠慮無く御通知下さい

シアトル 住友銀行

株式會社 住友銀行 本店大阪市北濱五丁目
内地重要支店 東京、横濱、名古屋、京都、神戸、岡山、呉、尾道、廣島、柳井、下關、門司、小倉、若松、博多、久留米、熊本

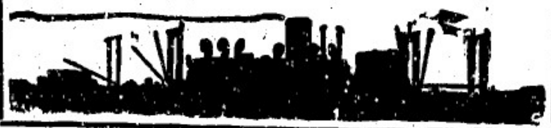
THE ROYAL BANK
of Canada
East Eud Branch.
Vancouver. B. C.

◆御歸朝の前に是非御來店下さい、送金の最も安全な方法は手形式送金で且つ御便利です、第百、住友、正金の諸銀行の支店のある都市で直接御仕拂することが出來ます、地方の最寄の銀行又は郵便局で仕拂を望まれる方には御指定次第何處でも受取られる樣無手數料で送金いたします

◆皆樣の御便利の爲に當行では日本人を雇入れて居ますから如何なる取引でも不便を感じません、地方に在留なさる人々は日本文手紙で用が達せられます預金送金申込書通知次第送附致します

ローヤル銀行 メーン及ヘステングス街角

AMERICAN MAIL LINE



アメリカン メイル ライン

船名 美港發
リンカーン 六月廿一日
マヂソン 七月五日
ジャクソン 七月十九日

本社の汽船は最短時日に太平洋を横斷します 三等客には特別に注意を拂ひ食事は純日本食にウエーターは日本人です

切符取次店
東ジョーヂア街二四三 電話シーモア九一七八 松山商會
アレキサンダー街三三 電話シーモア一一七五 青木米吉

SUN LIFE of CANADA

通知書が出せませんから住所御變更の度毎に かならず 現住所を 御通知 下さいませ

安全な職業の方へは 不具傷病保險付及び怪我の死亡者は保險金額の 二倍仕拂の 特點付證書を發行す

掛金が切れますと 保險金が とれませぬ 滿二ケ年の掛金のすむ迄は必ず 期日を 遲れぬやう掛金を 仕拂つて下さい

加奈陀生命保險會社中の最大會社 世界各國と日本各地に代理店あり

加奈太サン生命保險

滿二ケ年保險料支拂後は醫師の再診斷無く半ケ年十二ケ月間の支拂猶豫法及種々特點あり

本部代理 中野事務所
主任 中野庄輔
厚東小次郎
伊澤之俊
林 月虹
晩香坡市東カドバ街三百番
電話シー 一八八二 五七二八R

地方代理人
スチヴストン …… 小林眞次
オーシャンフォルス …… 兵頭英一
ミルクリーキ ……
イングルウード ……
ビーバーコーブ ……
ポートアリス ……

O.S.K. LINE

船名 あらびあ丸 ありぞな丸 △ぱりい丸 あふりか丸
美港着 六月廿七日 七月八日 七月十八日
（△印は晩香坡港着發）
美港出帆 六月廿六日 七月十四日 七月廿三日 八月四日

運賃
晩市代理店Empire Shipping Co.
美府代理店Rithet Consolidated, Ltd.
（壹等横濱まで一九五弗 神戸迄二〇五弗
ろんどん丸及ぱりい丸に限り一等横濱迄一五五弗
日本行三等洋食附六〇弗 和食附五五弗
晩市美府間切符呈上）

大阪商船株式會社沙市出張所

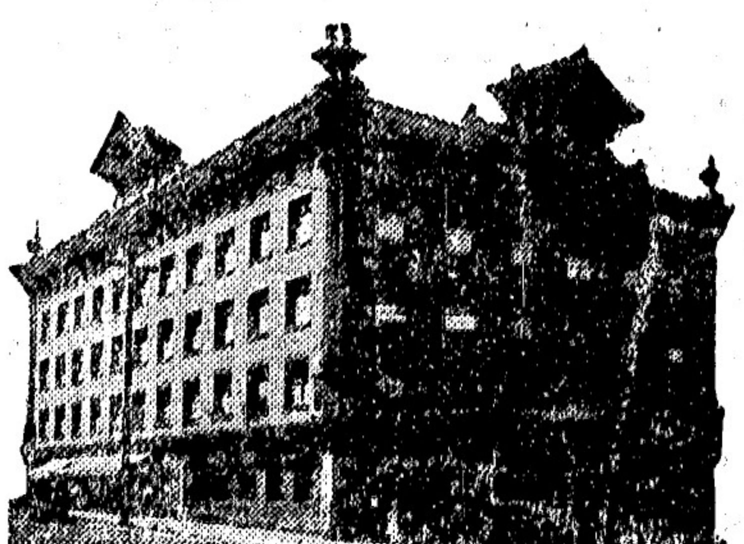
切符取次店
晩香坡市
日加貯蓄
日加用達會社
最永商會
中山義一事務所
水野代理事務所
大正堂 北村商會
プリンスルパート 持田平夫

日加貯蓄

◇◇貯蓄預金
◇◇定期預金
◇◇公債賣買
◇◇當座預金

◇日本送金 何れの地方へも無手數料にて確實迅速に御取扱ひ申候

◇最近締切日
りんかーん 六月二十日
あらびあ丸 六月廿五日



日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
晩市パウエル街三九八
（電話シーモア 一三一三）

JAPAN AND CANADA TRUST
SAVINGS CO.
P. O. Drawer 130 398 Powell St.
Vancouver, B. C.

此アドレスを封筒へ貼付け下さい

◆香りの良い新茶が參りました
夕食後の一杯一日の疲れもいへます
一斤鑵入 一弗七十五仙
半斤鑵入 九十仙
七色キャンデー 三斤 一弗
晩香坡市西ヘスチングス街四六
古屋商店
電話シーモア二一九三

函入 五斤 うどん 卵
西第四街一二七
電話スエヤモント一四〇六
燒麩製造 卸賣
曾根製麵所

「あじろ會」の記

山本晛花

青葉茂れる頃ともならば西晩香坡の出水海岸に、一夕の大俳筵を開き、大小天狗の鼻突き合せに、海若を驚かす豫定となり居りしを、オーシアンフォルスの俳友、高木司月齋氏四年ぶりの出晩に、急に歡迎の俳會を催すことになりて、六月十一日の夜、同人を、東ジオジャ街の笛水生新宅に、非常召集をなす。

集まるもの、正客の司月齋氏を初めとし、鳥の子、孤鹿、南北生夫人笛水の諸氏並に余の六人、兼題の「若葉」「短夜」「香水」を苦吟中に、それ〳〵、浮世の勵めに引き留められたる春江、栃花、みをつくしの諸氏、遲れ馳せ乍ら参加すれば、興趣愈増し、笛水夫人の心をこめてなしに、メートルさへ大いにあがつて、席題「青嵐」も何のその、夜の白み渡るに及んで、漸く筵を撤く。

此の日米花生、[illegible]、新西院に斷ち難き句縁を斷はし、疲勞の眠りに、外聞を忘れ乍らも、夢の中に句想を練りて、時に、細目をあけ眼線を走らせ、春江老はまた翌早朝よりの多忙なる俗務を氣遣ひながらも、猶は、徹宵、句作に耽けるを辭せずして、其の[illegible]に換[illegible]を較若たらむ。彼も此れも、好きの道なればこそなのである。

若葉

笛水

流し見る青葉の影や水の音

パチリポチリ[illegible]や青葉雨

風の足見ゆる青葉の戰ぎかな

青葉して寺院の棟や浮き出でし

若葉する肌に青葉の陽ざし哉

鳥の子

美しき幽肌見たり庭青葉

校舍をめぐる若葉の雨や人見へす

紅葉のいろ褪せて青葉水に冴ゆる

若葉いち〳〵呼吸して見る小みち

埋もれて仕る花あり深若葉

春江

[illegible]帆のキャンプや若葉山

牛のそり〳〵出て來る若葉道

司月齋

晴れし若葉照る峽の午笛枯し

一寸位ての制札に若葉や

孤鹿

[illegible]帆走る午の風盛り

毛蟲見て御堂を避け一憩ひかな

苔庭に鋏を入れたる若葉かな

滯在の晝つれ〳〵や若葉雨

短夜

晛花

曉霧く街に小鳥囀き渡り

短夜や病む兒に映る曉の色

極光の山頂に燦と明易き

孤鹿

キャンプ庭の隙間板から明易き

明易き浚渫船の動きかな

水呼ひの野宿の焚火や明易き

明急ぐ驛泊りを登山隊

鳥の子

病室の灯しろ〳〵と明けいそぐ

病む子みとりして明けやすき

笛水

短夜の月霞に迷ひけり

一水の峯に入る里明易き

鷄の鳴く倶樂部歸りや明易き

司月齋

明易き[illegible]出す[illegible]に北光流れ

[illegible]引いた洲あたりさわぎ明け易し

春江

[illegible]を舞踏疲れや明易き

濱に出る人大漁に明易き

栃花

短夜を惜む別れの若さかな

香水

孤鹿

香水や宿に明けたる旅鞄

香水の匂ひやしまる自動車の戸

座を立ちし人香水の匂かな

笛水

香水に明るき室の匂かな

香水の主を見返る人盛り

春江

讓られた座に香水の匂ひけり

鳥の子

香水の匂冷たく別れ去る

青嵐

みをつくし

青嵐あかつきの海に走りよる

キャンプ出る人見盛りぬ青嵐

青嵐沖の小島を吹きぬける

孤鹿

青嵐崖の上吹く梢かな

青嵐や家ところ〳〵桑畑

晛花

青嵐や沼をめぐりて戰ぐ蘆

青嵐や海鷗高う鳴きぬ

[illegible]ひつ青嵐の海を渡るわれら

笛水

飛行機の爆音高し青嵐

窓に陽の波打つさまや青嵐

[illegible]の迫ひかけて行く青嵐

鳥の子

愛犬の飛び行く方や青嵐

春江

茄子の葉の紫動く青嵐

釣る人の川を隔てゝ青嵐

司月齋

青嵐草伏せり行方湖の小島

青嵐に人を呼ぶ口笛

青嵐燒印捺さる牛にせまり

栃花

青嵐一過の後に白帆見ゆ

六十年祭祝賀の

詩歌を募集

◇……アカネ會にて

「あかね會」にては、常例の時歌の外、加奈陀建國六十年を祝賀する短歌或は詩を募集す。

（一）締切は六月二十四日。（二）あて名は「大陸日報社内、南北生」。である。——佳作數篇には賞品を贈呈する豫定。

アジロ會俳句

六十年祭祝賀の俳句を送られるは「あじろ會」に取次ぐべし。——此分の締切は同じく六月二十四日。——あて名は南北生。

時計販賣並修繕
晩市パウエル街三四一
萩原時計店
電話シー四〇八四

和洋雜貨食料品
晩市パウエル街三七九
江畑商店
電話シー三九八五

日本行切符取次
アレキサンダー街三三三
青木旅館
青木米吉
電話シー一一七五

回こうじ回青物
回鮮魚回鳥牛肉
パウエル街三一五
敷島魚肉店
電話シーモア四四九九

和洋雜貨食料品
晩市アレキサンダー街四三三
福井商店
福井旅館
電話ハイ七一一二

ルーミングハウス經營者の
御注意
只今の時季は最もヒーテングパイプ及其設備に關する御修繕なさるに好都合です
當店では大勉強で各位の御用に應じます
電話シーモア七七〇
ダブルユーブラウン
市内東ヂョーヂャ街三三

●高等京南料理
コツクはその道の腕きゝで料理は御客様のお口にあひやう
美味に調理　値段は大々的勉強
晩香坡市パウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

●鶴龜印白味噌　特等　特約一手販賣
晩市パウエル街三三七
蛭崎商店
電話シーモア二四一三

伊吹山擇取（ニセモノ多し御注意下さい）
特選良質　百草湯　約半週分　五十仙
概說—有効な伊吹山の藥草一切を集取栽斷したもの特長は無臭無刺激の湯の花、ラヂウム鑛類と異ひ多種の藥味と獨特の香氣により神經中樞に刺激を與へ血液の循環をよくし裏から身体を溫め病根を驅除するのであります
例へば一回の入浴でも一夜中全身ホカ〳〵と暖かく不眠症の方も必ず安眠し得る重寶な湯藥であります
左の如き容態のお方は是非御試用を願ひます
◉神經衰弱の人◉胃腸の弱い人
◉吹出もの〻人◉神經痛リウマチスの人
◉冷へ性の御婦人◉夜眠れない人
等に速効があります

獨逸製破れない
マホービン
一弗廿五仙

メガネ新調修繕
電話シー四七六八
郵便切手賣捌所
近藤特許賣藥店
390 Powell St. Vancouver, B. C.

書籍
新刊到着
村上浪六著　妙法院勘八　浪六名作選集　價一、二〇
佐藤耶蘇基　飢を超して　二、八〇
鈴木農學士　花卉　蔬菜　果樹　温室園藝　六、〇〇
長尾博士　小兒の家庭看護と應急手當　一、六〇
女子手紙の作り方　一、五〇
組立新しい實用書簡　一、八〇
口語新書簡文　一、五〇
送料申し受けずお注文は早き方お得で御座います
パウエル街三九七
内田書籍店
電話シー一五八一
S. Uchida
867 Powell St. Vancouver, B. C.

雜誌

高等
南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎仕候
パウエル街三三七
新北京
電話シーモア五七七四

パウエル街二五二
同支店
電話シーモア三五一七

關根旅館
晩市パウエル街三三五
館主　關根なか
電話シー五三四九アール

先祖傳來　名灸　男女諸病一切
並に○病小供疳の灸及せんそく
ダンレビー街一四三
上西旅館内六十七號
新谷三吉郎
電話シー九五八三エル

新古買賣
及金物類
東カドバ街二五七
森山家具店
電話シー三七七三
自宅東カドバ街　ハイ二〇X

サン・ルームス
パウエル街三六六
室内構造各室湯水の設備あり
根本正人
電話シー七七二五オー

營業項目
コロンビヤ蓄音器並にレコード◉ヴィクター蓄音器並にレコード◉日本レコード直輸入◉内外樂器及樂器各種◉シンガーミシン代理店◉專賣特許放射蒸熱電氣治療機一手販賣所◉下熱膏一手販賣所
右各種修繕及び附屬品一切
晩市メーン街貳參貳
電話シー三六九六
山陽商會

晩香坡市パウエル街參壹壹
大野運送舍
電話シー四二一九　住宅ハイ一三八八エル

御婦人御子達　衣類專門
晩市パウエル街三二八
東山商會

ステヴストン
トランスファー出張所
村上馨
電話シー八七三三　一七五八
ステブストン電話八八

各専門醫紹介並に通辯
△代書事務一切△土地家屋賣買
△其他代理事務一切
パウエル街二四五
濱岸事務所
電話シー一六五六
（自宅）東ペンダー八三三
電話ハイ一三八六アール

▲和洋食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ポートエシントン
郵函三一
岸本商店

□婦人子供衣服
□同附屬品
□流行婦人帽
□きれ地各種
其他日本婦人向の品種々取そろへ有之候間多少に拘はらず御求の程願上候
デビッド　スペンサー
DAVID SPENCER

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P.O.Box 46 Port Essington, B.C.
同支店
924-3rd Ave Prince RuPert, B.C
郵函七參六　電話グリン五七八
主任　大橋松次郎

N.Y.K.
801 First Ave. Seattle Wash

日本郵船美港出帆廣告
代理店　晩市 B. W. Greer & Son Ltd　美市 Great Northern Railway

船名	入港	出帆
富山丸	六月廿二日	七月一日（晩港發）
加賀丸		七月六日
伊豫丸	七月十三日	七月廿七日（晩港發）
常盤丸	七月廿六日	八月十二日

改正二等運賃日本各地行一九五弗　往復行三二〇五弗
三等洋食六〇弗　和食五五弗
〔晩市美港間汽船切符附屬〕
日本郵船シヤトル支店

切符取次店
晩市　中山組一本支店
南榮組合
井手律事務所
大正堂北村商會
水原代理事務所
プリンスルパート　持田平尖
美市　石田旅館
大澤旅館

御旅館
野一色放射蒸熱電氣治療米加一手販賣所
電氣治療所
石田旅館
636 Chatham St. Victoria, B. C.
石田光藏
日本行切符取次
美府チャタム街六三六
郵函一三〇三　電話一一一三

御旅館
日本行船切符取次
大澤旅館
ウヰクトリヤ市フイスガード街八二〇
郵函一三三　電話九六四
820 Fisgard St. Victoria, B. C.
大澤ナト　大澤篤一

アートサイン
東カドバ街五二
秋本サイン社
電話ハイ三〇五五エル

紙函　折函
◆◆製造は安價に御注文に應じます
パウエル街七六九　電ハイ四四四
中尾紙函製造所

薪石炭販賣
並びに運送業
何れも廉價迅速に御用命に應じます
電話　住宅シー五七七六エル　シーモア八六三七オー
晩市東カドバ街三三八
小宮吉藏

新刊書籍
月刊雜誌
文房具類一切
（書籍雜誌郵送無代）
◉地方よりの御注文は特に迅速大勉強にて御用命に應じます
晩市パウエル街二〇一
パウエル書店
Powell Stationery
201 Powell St. Vancouver, B. C.

朝日グラージ
本位忠實大勉強
◆貸自動車　七十五仙一時間
外に十哩毎に二十仙
ギャソリン代を申受けます
東カドバ街裏二六一　シー七六七三

新柄切地が澤山まゐりました
何時でもしく〳〵と御注文して下さい
値段格安品質優良
流行スタイルなら當店に限る
晩市ゴーア街二〇三
井上洋服店
電話シー二一七三

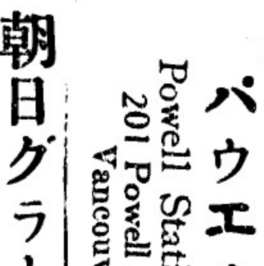
和洋雜貨
食料品
東カドバ街一六三一—一六五
松宮商店
電話シーモア三五九七

美食家各位はたしかに滿足さるゝ
南京御料理仕出し
晩香坡市パウエル街三五八
東京酒樓
◆材料精選◆應接上品◆新たに修繕◆創業十ケ年以上
最近一流の料理人支那より來晩致しました事を御披露申上ます
私の店は他の支那料理店とは何等の關係なき事を御承知下さい
[illegible]んでお斷り申上げます
電話シーモア三九四二—三三六五オー

◆魚類◆肉類◆青物類◆
◆カマボコ製造◆和洋食料品
パウエル街三五三
BC魚店
電話シー五四四一

和洋雜貨　絹地綿布各種
パウエル街三二九
電話シー三三九〇
宮崎商店

洋服洗濯
晩市キーフアー街七一一
アベニウダ　イウオーク
電話ハイ一六五〇
中塚幸次
柳澤元仁
堀七藏



ミシンはシンガー
日本人間で一番古い専門の『ミシンヤ』
當店より御求めのミシンは何時にても無料で見て上げます
シンガーミシン會社代理店
日加商會
パウエル街一八六七　電ハイ一六九
自宅パウエル街一八二五番　電ハイ二三四三

男女洋服仕立並にレンコート販賣
各種
メーン街三三三
相星洋服店
電話シーモア三三七六

廣島屋旅館
奥地家傳賣藥販賣
アレキサンダー街三〇〇
佐藤茂平
電話シー一六一七（郵函二六七）

和洋食料品一切
並に運送業
東カドバ街六三三
渡邊商店
電話ハイ三三四八エル

年中休みなし
パウエル街四二七
電話ハイランド四〇三三アール
千歳湯

煙草菓子果物類一

家具製造販賣
大工仕事御用に應じますから宜しくお願申上ます
ゴーア街三三八
電話シー八七八一
川出家具店

家庭欄

少年少女の手で防火劇の映畫

「富山」で新しい試み

百四十の「少年消防隊」を組織

富山縣下の火災は消防機關の完備と比例して増加する珍現象を呈し毎年の被害高は百萬圓を突破するのでこれが防火宣傳や消防施設に縣當局は苦心惨憺してゐるが過去十年間の火災原因を調査して見ると自然出火、いはゆる漏電その他**天災**なぞによるは殆ど指を屈するに止まり、九十九パーセントまでが家人の不注意から來てゐる、從つて火災の根絶をはかるには縣民すべてが不斷の注意を必要とすることの建前より少年消防隊を組織して子供の時から家庭防火の精神を涵養し續いて五人組制度なども採用して少くも組合中からの出火防止に強い注意を相互に働かしめやうと今回奥野縣保安課長の作になる防火映畫を作製いよ〳〵**近日**から縣下一圓に公開大宣傳を行ふことになつた同課長は語る

「役者は全部素人だからかたくなりすぎた嫌があるが、七千フイトの全卷を通じて熱心な火防精神が横溢してゐる、少年消防隊は學校のあるところ必ずその組織を指導し目下百四十團體の成立を見てゐるが統轄は校長がしてゐるしかしこれは決して強制にやらせるのではなく子供それ自身が火事は恐ろしい何とかして火事を出したくないといふ小さい胸に芽生えて來る火防精神の集團である、かくて次には少女からなる消防隊の出現も期待してゐる譯である、臺所をあづかる一家の主婦に「火事」の恐ろしさを知らしめその觀念を徹底するには小學校時代からやらねばならん、かうして少年少女のいぢらしい火防觀念が學校から家庭へ〳〵植つけられて行きそこに父母兄姉が不斷に動かされ五人組制度と相まつて注意心の喚起となり漸進的に目的の遂行を期することが出來やう、現在の家庭、現在の縣民の全消防化ではなく私の理想は今日の少年少女が大人となり家庭の主人主婦となつた三十年乃至五十年後における縣民消防化實現を目ざしてゐる、フイルムもさうした理想を仕組み礪波地方少年少女が活動してゐる」

日本の四大都市現代婦人の容姿美

夫々に違つた好み

「洋裝」は神戸が一番スマート

日本の近代婦人の容姿は、隨分と近代化つて來ましたが各都市によつてそれも一樣ではありません。代表的の大きな都會について次に少し云つて見ませう。――(某美容師の話)――

× × ×

何と云つても一番洗練されてゐるのは東京でせう。着物の色の調和、歩き方、物の持ち方、すべての物に垢ぬけがしてゐます。東京の女は無地とか或は縞をぼかして、一つの色のリズムを出したやうな着物を着るのは、洋服の趣味から影響されてゐるのです。又髪を小さくしたり、斷髪したりする爲めに髪かざりの必要がないので耳かざり、或は頸飾りをして、着物を着てゐるのも、歐風趣味から來てゐるのです。お化粧をしてゐる人の多いのも東京で、これが惡くすると往々外國の商賣人のやうになつてゐるのを見かけます。運動も盛であり、思想的にも進んでゐるので、たとへ婦人から服飾をとつてしまつて、裸體にしても、潑剌とした肉體の美しさが殘るだらうと思ひます。

◇

大阪の女は經濟と云ふ事を先天的に頭に徹いて、洋髪を結ふにしてもすき毛をいつぱいつめこんで、日本髪と同じやうに十日も十五日も持たせるやうに工夫するだから現在でも七三のたぼつきとか丸いアンコまげが多いのです。それに下駄のやうなものも、あまり上等を履かないと云つたやうにすべて消耗品にはお金をかけません。しかし指環、帶どめ、着物などはなか〳〵立派なものを持ちます。寶石なぞでもダイヤを持つ人が多いのは賣る時の事を考へるからでせう。服裝の色としては淡色、模樣は思ひ切つて現代的な構成派などが全盛ですが調和がとれてゐません。洋裝もたゞ町を歩いた位ではそんなに見かけませんが神戸から大阪へ通ふ職業婦人には隨分多いやうです。お化粧をしてゐる人は東京にくらべればずつと少いやうです。

◇

京都の女は内また歩き、如何にも地味につくつてゐます。映畫の撮影所があるので、キネマ女優に刺戟されてハイカラぶつてゐる人もあるにはありますが、町全體は昔のまゝの京都でもちろん日本髪が多く、洋髪に結つたり、洋裝をしたりすると、むしろ妙に誤解される位です。

◇

最後に神戸はどんなかといふと、震災後横濱あたりの外國人が非常に多く入りこみ、合の子が又多いのですべての氣分もずつと違つてゐます。日本着物から云つたら、東京より三年位は遲れてゐますが裝飾品としての指環、時計、手提傘なぞはイミテーション物が上海あたりから輸入されて二三圓位でなか〳〵ハイカラなものがある爲に、皆がそれを身につけてゐる樣は、丁度消化不良のやうな感じで全體の調和は少しもとれてゐません。髪などにはお金をかける人は少く、さすがに西洋人が多い爲に大阪のやうにアンパンまげは少く後へ簡單にまるめて置き、お化粧もまづ襟白粉からと云つたやうな厚いものは見當りません。

◇

洋裝は何と云つても神戸がスマートな形をしてゐます。そして働いてゐる人は殆ど斷髪で洋服や帽子なども極く新しい流行のものでないと、かぶつてゐられないやうな氣がするのは、日本中で神戸だけです。それ程流行がはげしく外國式なのです。

ピクニックを奬勵

「文部省」で全國に宣傳

どんなに大きな都會や淋しい田舍へ行つても相互扶助や親睦を目的とするいろ〳〵な會合が行はれてゐるが、何れも肝腎な趣味とか娛樂とかいふ方面が骨拔きにされてゐるので大した効果も上らないといはれてゐる、で文部省ではこれを社會教育の一つとして歐米のよい所を取り入れ**改善**をはかるべく目下研究中で、だん〳〵全國津々浦々に至るまでこれを奬勵す方針であると右につき歐米の社會教育を視察して最近歸朝した文部屬片岡重助氏は語る

「年に二三度位公會堂で講演會を開きふだんは堅く閉ぢて子供一人足を踏み入れないやうにしてゐるのが吾が國のやり方であるが、外國では一部落の人々が家庭總出で公園などに集まり、ピクニックを開いて終日樂しく遊ぶ、演說會や講演會のみが社會教育でないから吾國でももつとかうした娛樂方面をとり入れねばならぬと思ふ」

祝ひ酒から身を持ちくづした夫

妻から離婚の訴訟

「日本で最初」の判決に女が勝つ

刑の執行猶豫も夫婦間の離婚の原因になると法律に規定されてはあるが、其實際の場合は全く見られなかつたが、最近東京地方裁判所民事一部小椋裁判長から最初の判決が下された、原告は東京府下澁谷町下澁谷一三三六石川はな(二四)で被告は其夫府下平塚町小山三三石川常二(廿七)と云ひ常二が大正十五年七月十日東京控訴院で**詐欺**罪で懲役六ケ月二年間執行猶豫の判決を受けて半年足らずに、妻はなから其判決を楯に離婚訴訟を提起して「原告と被告とを離婚す訴訟費用は被告の負擔とす」との勝訴判決を受くるに到つた常二は相被告の惠比壽運輸倉庫會社の詐欺事件に連座して懲役判決を受けるに至つたもので常二は執行猶豫の判決に狂喜して祝ひ酒から五反田の遊里に足を踏み入れ遂に**藝者**を身受けする迄になつて殆んど家に寄りつかず仕送りさへしないので、はなの方から離婚訴訟を提起したのであつた右につき原告側の言分は「元來ならば妻に對する重大なる侮辱と故意の遺棄とで爭ふべきものであつたが、執行猶豫も離婚の理由にはなることが法令に明記してあるので、其方を選んだ譯だ」と言つてゐた

ブラジルに佛教村を建てる

「法華信者」の企

法華宗の本門佛立講では信仰の力を以て南米移民事業を徹底すべく南米ブラジル移植民會を設立することゝなつたが會員は資本の寄附をして移民する者、寄附のみする者、移民する者の三種に分ち廣く佛立信者の移民を計ることゝなつた。尤もブラジルは舊敎國であり、同移民會も移民事業の**後援**をなすものであるが同講としては第一回渡航移民として成功してゐる信者の水野龍氏もあつて移民事業に關係が多く、將來は佛立信者たちで宗敎的な一村を建設し、理想的な移民事業を行はうとして居る

◇一口バナシ◇

母親「いけません。そんなにお菓子を食べちやアいけません。昔或るところにお菓子を食べ過ぎてお腹が破裂した兒があつたんですつて。」

子供「お菓子が多過ぎたんぢやないや。子供が足りなかつたんだい!」

× × ×

昔は男が女にほれた時は食慾を失つたものだが、近頃では總てを失ふ

祝用ケーキ　ブレッド
ウエデングケーキ
バースデーケーキ
洋菓子類一切製造
回美味にして廉價
卸賣も大勉強で御用に應ず
パウエル街三四三
パウエルベーカーリ
布田潔一
電話シーモア六九八五
自宅マーボール六〇七エル

△土地賣買通辯業
法律事務代理業
△ケントピヤノ會社
△大陸傷病保險會社
右兩會社の日本人部代理店
音樂は人生のオアシスなり
傷病保險は萬人の生活を保證す
右何れも御望の方へ說明書送呈す
晩市ゴーア街一三〇
向上之友社
山田事務所
主任　山田昌朗
電話　事務所シーモア八五一九
住宅ハイ四一七六アール

日本行汽船切符販賣
法律事務、通辯代書一切、其他一般代理業
晩香坡市パウエル街三三一
電話事務所シーモア八一〇七
自宅フエヤモント一八六七エル
井手兄弟商會
◎當國政府及領事館屆出願書

移轉
＝◇◇＝
醫　日下清方
東カドバ街三六八
電話シー七九〇三

醫士　石原明之助
東カドバ街四三八
電話ハイランド一二

回ビー・シー州公認齒科醫
パウエル街二一〇
下高原醫院內
影山齒科醫院
電話シーモア二四九八

三宅齒科醫院
ドクトル　三宅榮壽
東ヘステングス街二一五
電話シーモア八六八六
自宅
電話ハイ一二一五アール

葛原齒科口腔外科醫院
晩市パウエル街三九六
電話シーモア六一九〇
自宅グレンバーン三五一ワイ
スチブストン出張(火金)

和洋雜貨
食料品卸小賣
晩市パウエル街七八八
近江屋商店
電話ハイ一一三六

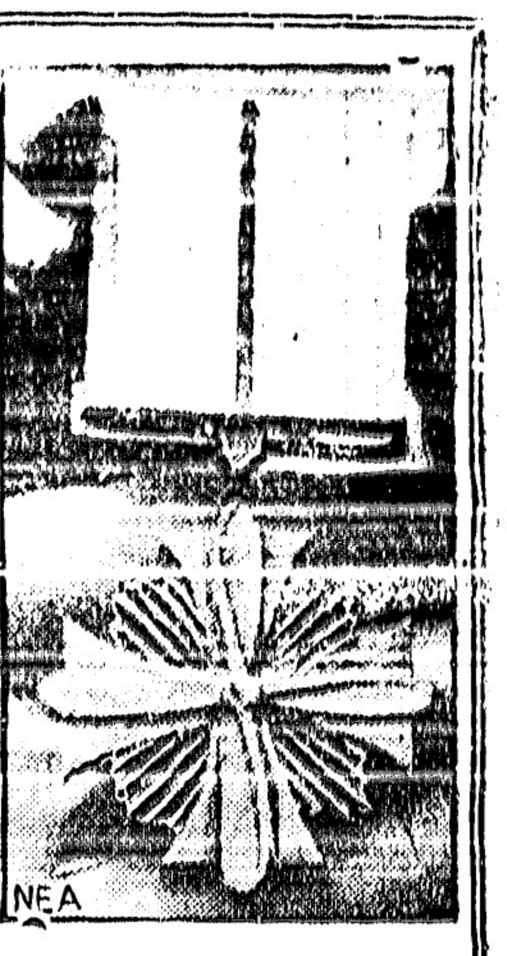
★印
上等白味噌

一般に定評ある
美味と安價且つ使用便利
腐敗の恐れなき點に於て
皆樣から意外の好評を博しつゝある

スター印

上等
白味噌

何所の商店も販賣致して居ります
何卒最寄商店にて御買求め下さい
(特に晩市製スター印と御注意を乞ふ)



米國の殊勲飛行功十字章、リンドバーグ大佐が大統領から贈られたのは之である（大陸畫報）

紐育の歡迎振

勇士リ大佐に對して

バード少佐近々發程

電報

紐育十三日〔發〕　市府で空前の大歡迎を受けた空の勇士リンドバーグ大佐は本日ミッチェル飛行場へ飛來し夫より當市のバッテリーへ來られた、其途中は大小船舶の汽笛、消防船の禮式放水、空には飛行機多數に飛翔して壯觀の極を盡し大佐バッテリーに上陸するや群衆は雪崩を打つゝ押寄せ警官は制止に苦鬪を極めた、騎馬巡査三百名は亦警備に努め斯くてブロードウエーを經て市役所に赴いたが、ウオーカー市長は階段に待ち何萬の群衆を前に歡迎辭を述べて紐育メダルを大佐に贈り大佐之に答へた、市中は終日方ならぬ大活況を呈した

紐育十三日〔發〕　桑港から布哇への飛行は遠からず試みられるであらうとリ大佐は聲明した、然し太平洋飛行は太西洋以上に注意を要するとも云つた

紐育十三日〔發〕　リチャード・イー・バード少佐は太西洋飛行の準備を進めつゝあり近々好天氣の下で行ふ計畫中である

伯林十三日〔發〕　獨逸の婦人飛行家チーア・ラッサー孃は太西洋飛行に志したが飛行機入手に困難して居たところレヴィン氏は之が提供の約束をした、ユンカー飛行機であるが提供する前に同女の技倆を見たいと云つて居る、而して婦人の身として膽力の點から懸念もあるので男子の同乘者を共にせん事を求めて居る、チェンバレンは亦綜ての中の飛行の勝利を同女に勸めた

鄭州で武漢政府

首腦者の會議開催

〔漢口〕　武漢政府は河南方面の戰勝に伴ひ、北方に於ける新戰爭に入る準備として政治方面の活動に統一を計る必要を感じ、且つ馮玉祥との提携を完全なる物にせんとする計畫を以て鄭州に重要なる首腦者會議を開くこととなり汪兆銘、徐謙、孫科、譚延闓、顧孟餘の首腦者は唐人鳳と共に此程漢口大智門驛から特別列車にて河南方面に向つたが鄭州到着の上は直に馮玉祥、唐生智、張發奎及び鄭州の諸將と意見の交換をなし今後の戰爭並に北京占領後の施設等に關し重要討議を遂げる筈

東京市の復興事業

經費不足に苦しむ

〔東京〕　東京市の復興事業は、市自體で行ふべき區劃整理の進捗は依然として遲々たるのみならず事業費に不足を來しつゝあるので、政府はこれが實施に援助するため不足額約五千二百萬圓を見積りこれを市に貸付け並に補助することとして決し一段復興事業を完成する方針であるといふ

山東軍の敗退で

財界大打撃を受く

青島〔?〕　濟南より歸來者の談によれば、山東軍の敗退は遂に財界に少からざる打撃を蒙らしめ山東省の銀行紙幣及び軍用票は紙屑同樣となつたが張宗昌は戰地より濟南へ歸へるや例の暴君的態度を發揮し武力壓迫をなし二三名は既に財界攪亂の名のもとに銃殺の刑に處し山東省紙幣及び軍票の流通を強ひてゐるも山東軍の前途が見へ透いて非難の材料のみである今日とて何等の効果なく、物價は騰貴する一方で商店のうちには整理を口實に休業して同紙幣の受け入れを回避してゐるもの尠からざる有樣である

東洋赤化の大動脈となる

シベリヤ縱斷鐵道

一億二千万留で五年間に建設

ロシヤの遠大な計畫

（ハルビン）　ロシヤが一億二千万留の巨費を投じて五ケ年の計畫で建設に決定したシベリヤ縱斷鐵道は最近大々的に工事に着手した、南方の終點トルキスタンのウエルノイからの報道によると大調査隊が到着し直に三隊に分れて調査に向つたが、これと前後して數臺の飛行機も到來し敷設現場の撮影飛行に向つたと、一方北方の起點たるセミパラチンスクよりの報道によると、すでにモスコーから四十二名の調査員と各種の鐵道敷設材料が到着したと、かくしてこの鐵道は南北兩端より同時に起工されることゝなつたがこの鐵道の眞の使命は單にシベリヤとトルキスタン、更に外蒙古、西部支那と歐露との經濟的接近並に地方の産業開發にあらずして他に重大なる使命を有するものであることが次第に明かとなつて來た、要するにこの鐵道敷設は最も近き將來におけるロシヤの東方政策を語るもので、ロシヤはこの鐵道をもつて東洋のソヴイエット化の大動脈とし、今日まで支那を中心としてゐた東方政策はやがてこの鐵道を中心として印度、波斯方面に向けられるであらうと

備考　起點であるセミパラチンスクはシベリヤ鐵道沿線オムスクの東南方に位しシベリヤ鐵道はオビより分岐してこの地に達してゐる、今回計畫の鐵道はこゝから露支國境に沿ふて南方トルキスタンのウエルノイに達する延長千四百二十哩のものである、從つてシベリヤ鐵道とも連絡しシベリヤよりアフガニスタン、印度方面へ出るのも容易になるわけである

近藤博士がホノルルに

日本語學校を新設

メンタルテストで入學許可

（ホノルル）　前布哇大學教授たりし心理學博士近藤衛次郎氏は市內エンマー街のローヤル・スクール內で「ローヤル學習院」の名稱で日本語學校を開設することになつた、右は近藤博士が米國より歸布した當時より計畫してゐたのを種々の都合で延引し、今回漸く實現するに至りしものである、近藤博士は周知の通り邦人間におけるメンタルテストのオーソリチーで、布哇大學教授にして心理學者たるポーチス教授の協力を乞ひ入學や進級もすべてメンタルテストで施行することゝし即ち兒童の能力に準じて同博士獨特の教育法を施さんとするもので、邦語教授法に新機軸を出すものと見られてゐる、教授料は一ケ年十五弗であると

日本迄飛ばんとする

ライダー少佐の計畫

八月中に決行せん準備中

兩國貿易の爲大に盡したいと

（桑港）　歐洲大戰にも參加し加奈陀の飛行隊に屬してゐたライダー少佐は加奈陀アラスカ方面の長距離飛行、暴風雨中の飛行にも絕へず經驗した人にて嘗ては日本より招聘せられたこともある飛行家だが今回

◇日本迄　飛行をなさんと既に飛行機を沙都にて建造中だとのことだが今秋桑中で他の共同者と新世界社を訪問し、在米日本人及び日本國民の同情援助をうけたいから適當の方法を執つてくれとの話で、又總領事館にも出頭して柴田總領事代理にも細々計畫を語つた、同氏

◇計畫の　大要は自分の冒險的勇名をあげんとするのでなく、兩國の貿易發展と言ふ見地からで相互國民の生産物を廣告したり商品サンプルを運んだり或は又相互の友情を高めんためにするのであると言ひ飛行は八月が最も宜い時期で過去二十年來毎月太平洋に起る氣流暴風雨の明細なるマップを極めて正確に造つたのを示した、まづ

◇第一に　布哇まで飛ぶのでこの時間は十八時乃至二十時間、布哇に八時間休憩しそれから日本まで飛ぶので、この時間は二十七時乃至三十時間の豫想である、八月中に飛べば暴風の恐れあるのは日本の近所へ行つてから只一回、これに要するガソリンは約五百ガロンだといふことで、只目下の所は經費が餘りに大きいので日米人から多少の後援を得たいため盛んに今運動してゐることを語つた

本社東京特電

▲銀行休業

福島商業銀行は本日休業した

▲電氣局長

電車視察

東京市の新電氣局長は潜かに電車に乘り廻り從業員の勤務振を視察して良好の者二名を表彰した

▲皇后陛下

新御殿

皇太后陛下御永住の新御殿を青山御所の一隅に建築と決したが御殿は質素を旨とし六十萬圓で純日本式とし近く工事に着手する豫定である（昨夜着電）

歐洲歸りは二等室に

最近注目すべき現象だ

春洋丸で十名のお客

經費節約か使ひ盡しか

（桑港）　經費節約のためか又は歐米で消費し盡したせいか、それとも待遇改善されたゝめか最近當地經由で日本に歸る所謂通り客中官吏だとか、教師だとかいふ人々の間に著しく二等乘客が增加して來た、最近當港發の郵船春洋丸でも一等客は非常に少かつたが、その代り二等は頗る多數で、然も以前一等で往復したやうな人々が

◇皆二等　に乘つた、これは大いに注目に價することで、理由の奈邊にあるかは知らないけれども、これは確に震災後日本では海外特派、派遣に對して手加減をしたことは最大の原因で、今一つは郵船二等客室が設備を改善一等とやゝ似通ふ程度にしたゝめ餘り體裁を飾らない人々はこれに乘るやうになつたものらしい、春洋丸に乘船した人々を參考のために左に紹介すると近藤正二（開業醫）和田泰二（同上）增井芳男（官吏）吉田薫（名古屋高商教授）佐々木秀（高師教授）浦井通三（官吏）佐藤定治（熊本醫專教授）藤田穆（大學教授）立木勝藏（同上）武田俊光（醫師）石田堅三郎（官吏）富塚（新聞記者）千葉良一郎（滿洲日々記者）

大陸畫報

世界的提琴家エフレム・ヂンバリストは羅府で其名提琴價格一萬弗の品を盗まれたが寫眞は即ち其名器及び之を所持して居たので市俄古でつかまつたヘーマン・スケヴィル（左）右方は探偵ジョン・カーター

布哇飛行に

晩香坡からも

參加の計畫

續いで新西蘭と濠洲へ飛行

布哇の富豪ドール氏が三万五千弗の懸賞の米大陸と布哇間の飛行には大戰に際し飛行方面に優秀の技術を示したアール・エチ・ストアラー氏當地から之に參加飛行をしやうと計畫し當地の飛行倶樂部も後援に努力してゐる、布哇まで二千四百哩を飛び更に氏はスヴァまで飛んで夫より新西蘭と濠洲とへ飛行せん志望である、晩市を廣く世界に廣告するに力ある事情からして實業家方面の應援期待されて居る、ドール氏の懸賞飛行は米加の何れからでも好く猶期日は八月十二日と云ふことに爲つて居るのである

マクドナルド氏

來加は不可能

英國勞働黨の前首相ラムゼイ・マクドナルド氏は今夏加奈陀に來訪の考へであつたが病後の關係から不可能となつたと倫敦發電は傳へた

フオスター氏

美府で演說

當國の前商務大臣、上院議員で國際聯盟協會に盡力するヂョージ・フオスター氏は建國記念祝賀に際しヴイクトリヤで演說することに決定された

船切符販賣

日本行各汽船切符直接販賣致候

六月
▲エ　シ　ア九日　▲あらばま丸十一日　▲横濱丸十四日
▲リンカーン廿一日　▲あらびあ丸廿六日　▲カ　ナ　ダ三十日

◇妻子、使傭人、定着農夫等一切の呼寄願、再渡航證明
◇出生、死亡、婚姻、離婚、養子縁組等其他屆書一切
◇當國政府へ出生屆、歸化證にて當國旅券下附手續

大阪商船
日本郵船
シアトル・アドミラル線
切符販賣代理人

晩香坡市パウエル街三二三五
中山義一事務所
電話シーモア七六五二
自宅ハイ二二〇七アール

スタイルがよくて値段が安い
御婦人及御子供衆の洋服は是非とも
寺西婦人子供洋服店
パウエル街四三三
電話ハイ四五三三エル

純良新鮮 ミルク配達
ローズバンクデーリイ
晩市メーン街三三〇〇
篠末松
電話シーモア三三二七

マニュファクチャーラース
生命保險會社
日本人部總代理
信夫事務所
パウエル街一九五　電話シー二〇九四

コノ特價の(安サ)はどうです！

▲男子用チョコレートキッドの極く上品な短靴（米國製）
八弗五十仙を四弗九十五仙に
▲男子用最新流行赤靴（長）
五弗を三弗九十九仙に
▲婦人用薄茶色ストラップ付最上等品
六弗七十五仙を三弗九十九仙に
▲婦人薄赤色キャーフ及ストラップ付（最新流行）
六弗を四弗九十八仙に
▲子供靴（女子向）海帯革に赤革の飾（ストラップ付）
とてもハイカラな最上等品（米國製）五から八まで
三弗を二弗二十五仙に
▲子供用ランニング靴ストラップ付（五から十迄）茶及白　七十五仙に
▲輕くてはき心地の好い夏向仕事靴　一、九五を一、七五
▲布靴皮底
▲革靴皮底　二、三五　三、三五を二、九九に　同　四、五〇を四、〇〇に
どうぞ品切にならぬうちにお早く入らつしやいませ

パウエル街二五八
電話シー三七一一
小澤靴店

毛糸は弊店の專門で色合は豐富でどんな種類でも持つて居ります
パウエル街三三四　電話シー五七七壹
みやこ商會
ねこ印

Monarch Life
モナークライフ
日本人部總代理
熊谷次郎
土生市太郎
東カドバ街四一六
電話ハイ四二三四

和洋雜貨食料品
晩市西第六街七五八
小財商店
小財初次郎
電話フエヤモンド五二二

Phone Sey. 888　TAISHODO
301 Powell St.　Vancouver, B. C.

眞面目と誠實　御藥と大正堂
惡性の流感（フルー）がはやり出しました
御油斷は出來ません
師岡の　實効散　を御用意なさいませ
丹平の　アンチピリン
補血强壯劑の大王　理研のヴイタミンA
御身体の暖まる事天下第一
御婦人病や病後の方には
朝鮮總督府發賣の　人參エッキス　參精
日本行船切符販賣所
ビクター蓄音機
新流行レコード各種

大正堂
パウエルとゴーアの角　電話シー三三三八

ステブストン
晩香坡間
荷物運搬
みかどトランスファー
ステブストン停車場前
電話　二

◉日本行汽船（米府）着發
船名　着　發
リンカーン　六月廿一日
富山丸　六月十四日　六月廿六日
あらびあ丸　七月一日

◉汽車發着
▲ステブストン行
前五、〇五六、〇五ヨリ後一一、〇五分毎
但し日曜へ
▲新西敏行

▲ビクトリヤ行

▲ハウサンド行　前九、〇〇（日除）
▲ユニオンベー及コモックス行
後四、〇〇（水曜コーワネ經由）
後十一、四五（火木パウエル河經由）
▲ガルフ島行　前七、〇〇（毎日）

▲プリンスルパート行　後八、〇〇（月C.N.）後九、〇〇（水C.P.）
▲スワンソンベー行　後九、〇〇（火金ユニオン）
▲ベンダーハーバ行　後九（水金）
前九、三〇（金　パウエル河經由）

●ピクトリア、ナ、イモ間列車
發　前九、〇〇　後三、〇〇
着　後一二、〇五　五、〇〇
●シー・ピー列車（東部行）
發　前七、三〇　後五
着　前八、〇〇

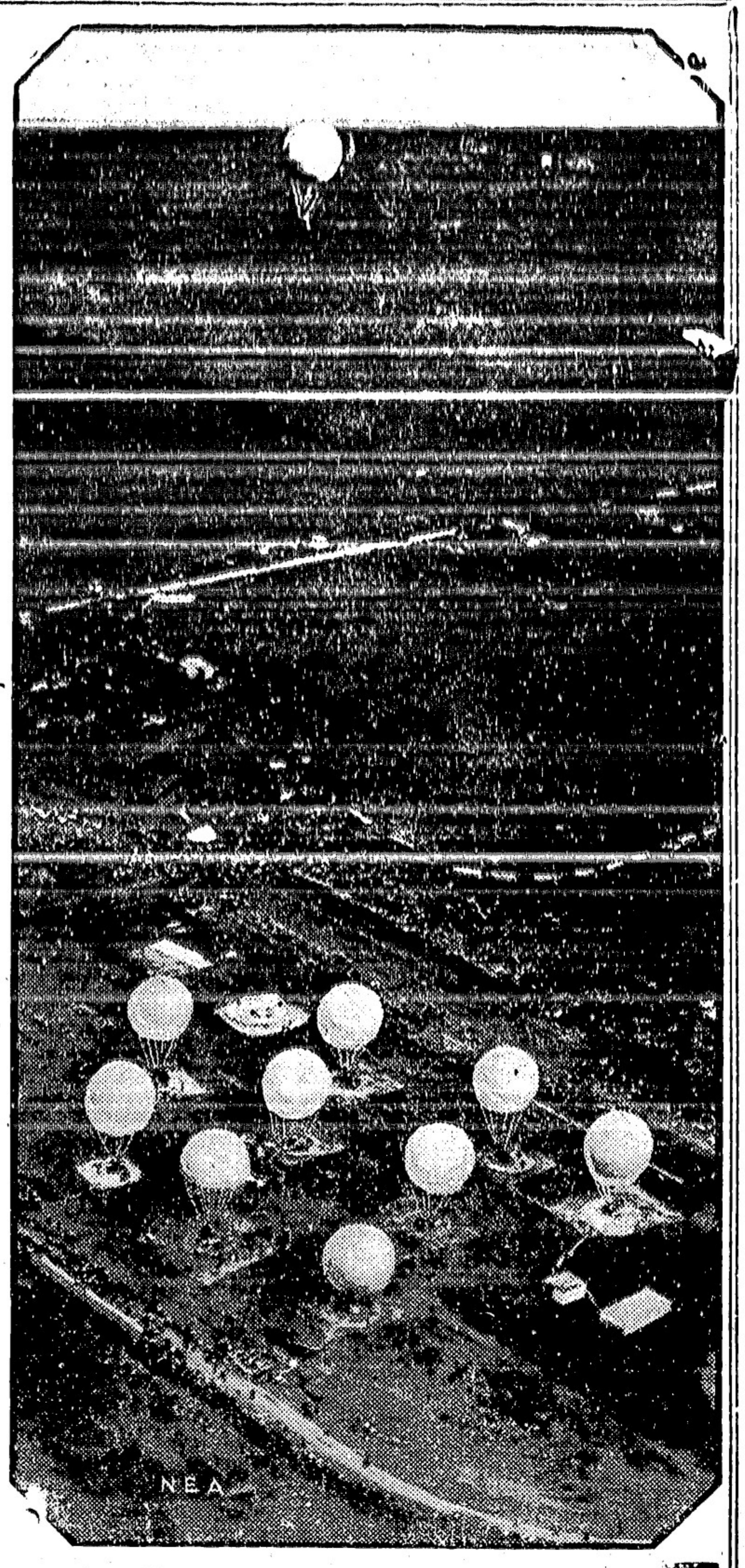
◉卸小賣相場表
▲卵―B.C.フレッシ
同ブレッド
クッキング用
▲野菜―ビーツ
キャロツ
オエオン　袋
唐茄子
レッチユス
スピナチ
サツマイモ
ラヂイシ
▲果物―アップル
オレンヂ
ストロベリー
レモン
▲生肉
牛肉　斤

◉日本行郵便物本局締切日
（書留は三十分、小包は二時間前）
（爲替受付は后八時半より后一時迄）
▲六月廿一日　リンカーン　前九時
▲同　廿六日　あらびあ丸　前九時

ジヤクソン　七月四日　七月十九日
ばりい丸　七月八日　七月廿三日

◆ナルツアク行 前八、四〇 後一、三五 五、二五
◆ナナイモ行 前八、〇〇 後七、一五 / 前七、〇〇 九、五五
(月水(土))後九、〇〇(水(土))
◆スキナ行 後九、〇〇(火)
時間等…發で(毎日、日曜日へ前…入、〇〇より前同上)
◉大北鐵道列車(シアトル行) 發 前九、〇〇 後四、〇〇 … 着 前七、五〇 後二、三〇 一〇、四五

キヤベジ　ナス　パスニツプ　カリフラワー
トマトー　ターニツプ　胡瓜　ルバーブ



米國オハイオ州アクロンで全國輕氣球レースが開かれたとき離陸以前に飛行機から下瞰した壯觀(大陸畫報)

電報

離陸間もなく遭難
印度飛行を企てた佛機

(巴里十四日)ドアゲーヂコナン兩大尉は本日ル・ブルーチエ飛行場よりカラチへの長距離飛行に發程、四キロメートルを進むと直に機は故障の爲に墜落破壞し燃料爆發し機は燒盡した、二人は辛く機より飛び降り死を免れた

早華野球二回戰
早大軍敗辱を雪ぐ
◇華大のエラー十一回

(シアトル特電)十三日午後シヤトルで擧行の早華野球第二回戰は得點八對七にて早大軍の勝利に歸し、見事に一回戰の敗辱を雪いだ、早軍は初回華大の大失策四回に安打せ安打一本で二點三點を獲得して既に大勢を支配し、華大は第八回九回に逆襲を試みたが遂に挽回し得ずに終つた、華大は當日よく打つた、然し大事に續く切れ總計十一回も連續、中ムレーン遊撃手四度、ペケツト三壘手三度失策を出した、ヒツトは早大九、華大十三、ボクス・スコアは左の如し

早大 [illegible]＝八
華大 [illegible]＝七

(早大)	打數	得點	安打	失策
[illegible]				
計	43	8	9	1

(華大)	打數	得點	安打	失策
[illegible]				
計	38	7	13	11

苺の出荷統一

(日日綜合)日本當業者のストローベリー・山東市場出荷統一運動にはブレザー・ツアレー其他の栽培業者大部分之に參加し既にヘネーからは昨日八百餘クレート出荷され價格はヘネー驛渡し四弗の豫想、從來山東市場に獨立の形にわつたセツシヨン栽培業者も最近參加に決定し賣買の任に當るカナデヤン・フルーツ取引會社は從來委託販賣の三分の一の薄利で取扱つてゐる

◉併合問題
投票の難關

併合問題に關して當市と南晩香坡の代表は最近の會合で一般投票日取を來月二十五日と決定したそこでポイント・グレイは昨夜の町會々議で賛否兩分して纏まらず、つまり反對その事に決して問題は行惱み多大の注意を喚起した

◉河崎顯了師の
晩香坡日程
十八日は歡迎會

東本願寺より特派された河崎顯了師は布哇別院開教使津村良師を同行して來る十八日午前八時の汽車でシヤトルから着晩する筈、師は滋賀縣坂田郡長濱町の人で津村良開教使は同郡吹村の出身である、猶水戶開教使は兩師を迎へる爲め明夜沙港へ出張する、河崎師は十八日午後八時オレンヂホールに於て一般同胞の爲に特別講演を爲し十九日は河崎、津村良兩師を主賓とするヘスチングス・パークのピクニックに清遊、同夜は東京樓での一般歡迎會へ出席、廿日は各方面を訪問して同夜の列車で東行の豫定

◉自動車衝突
日本人罰金

晩香坡在住の一邦人は一昨日スチーヴストンへ通ずるナンバー・スリー道路で他の自動車に衝突し昨日ブリツグハウスの警察署で科料二十五弗に處せられた

◉山火事の數
昨年より少い

本年に入つて昨日までの當州の山火事の數は百四十件に達したが何れも比較的に小さく夫に最近一體に雨を見たので大した事はない、昨年今頃は既に四百十二件、一昨年は四百七十件に達して居たのであると

◉南加で
鮪の賣込相場
二百二十弗と決定

南加サンピドロ及びサンデーゴの日本人漁業者は過般來同港漁業組合事務所に於て代表者會を開き本年度の鮪値段に就き協議中であつたが本年度は噸二百二十弗を維持し會社に要求する事に決定した會社側では噸二百十弗見當と考へて居るらしいと

◉キチラノの
女殺し事件
被害者は女給上りの酒飲み

土曜夜西第二街一七〇七で酒を飲んだバーテーの崩れが日曜日午前にキチラノの土人保留地で女殺しと爲つた事件に就ては被害者のチーン・ケツドワードはキヤルガリー亭主も女兒のある身で曾てはカドヴア街の洋食店で女給を働いた事もあり氣立は良いが酒好きで飲むとダラシのない女であつた、謀殺犯でつかまつたクラークスは俺は女と一所に家を出たが出ると直ぐ別れたのだと云つて居るけれども衣服に血痕があり之は專門家が分析する事になつて居る、犯行の場所近くで醉つて〻つかまつた東印度人は申立が曖昧な點多く今猶收監されて居る、被害者の檢死裁判は明水曜午後執行の筈

◉新西院便り
十四日發信

◇日本体育軍勝つ　一昨日曜午前十一時チンバランド野球場で當市日本体育軍はサツパートンのブルネツト軍を九對七にて破つた

◇新和會野外集合　サツパートン新和會定期役員會では六月の定期例會を野外で來る十九日(日曜)午後一時から開く場所は未定

◇送迎茶話會　明夜七時半からタウ、教會に於て左の信者の送迎茶話會を開催する筈上田米藏氏夫妻、北上德一郎氏夫妻、長谷部愛造氏夫妻、及川夫人

◉前總長追悼法會
明夜本派佛教會で

永らく桑港本部に在つて鋭意總長の事務を處理してゐた前北米開教總長楠原龍鷲師は新世界社日本見學團を率ひて歸朝間もなく肺炎で五月四日京都で逝去した　明十五日は四十九日に當るので本派佛教會主催となり明夜八時カドバ會館で追悼法會を執行すと

本社東京特電

▲對支方針
協議の會合

對支方針協議の會合は二十日から外務省で開かるべく芳澤公使、高尾、矢田兩總領事、關東廳の兒玉長官、關東軍司令部の武藤信義其他外務省當局參加する、此會議は噂に上つたほどに重大のものではなく外務省の對支方針に就て意見を交換するだけのものであつて昨年の南洋會議と同樣のものと云はれて居る

▲芳澤山梨
會談

芳澤公使は昨夜北京の停車場で山梨大將と會ひ半時間以上何事をか語り合つた

▲首相答訪

田中首相は本日雜司ケ谷の邸に濱口雄幸氏を訪ひ先日來訪を受けた答禮をした

▲頭取の自殺

昨日休業した福島商業銀行の頭取草野氏(五二)は昨日自宅を出た儘ゞ爲つて居たが死体が阿武隈川で發見された(本日着電)

早大軍亂打して
沙市邦人軍を屠る
スコア早大十、日軍五

(シヤトル特信)早大對日本青年軍の野球試合は十二日午後一時半からコースト・リーグ野球場に於て早大先攻に開始さる、觀衆四千人餘

第一回＝早大水原四球を得し後瀨木、水室、森の左打にて劈頭三點を得△日本軍岡田、安田、沖本三者とも凡死

早大三　日本〇

第二回＝早大無爲△日本軍川添兄安打に出で新井(兄)四球を得しも吉富、新井弟凡死して好機を逸せしと思はれしが次打者高吉の安打にて川添兄新井兄二者生還し新井弟の左翼飛球にて止む

早大〇　日本二

第三回＝早大水原、瀨木安打に出で氷室投手ゴロに倒れし後森の二壘打伊丹、西村、中津川亂打して五點を獲得合計八點を得て意氣大に揚がり大勢殆ど定まる△日本軍岡田四球に出で安田の遊撃ゴロにて岡田二壘に刺され沖本四球に進みしも川添(兄)亦遊撃にゴロを送り遊撃の鮮かなるダブルプレーにて遊撃に名を成さしむ

早大五　日本〇

第四回＝早大水原二失に進み瀨木氷室安打して滿壘となり日本軍の危機再來せしと思はれしが水上三壘にフイルダーチヨイスのゴロを送りしが沖本能く之れを捕へて三壘を踏み直に二壘に投じダブルプレーして大喝采、水原其間に生還、森左翼飛に止む△日本軍新井兄四球に出で吉富新井弟の凡死の後三壘に進み坂手のワイルドピツチにて生還し高吉二壘ゴロに止む

早大一　日本一

第五回＝早大伊丹安打に立ち西村の安打せし時三壘を襲つて刺さる中津川遊撃ゴロに斃れし後富永の左翼安打に西村生還水原、瀨木共に四球を得て二死後滿壘となりしも氷室の三振にて止む△日本軍無爲

早大一　日本〇

第六回＝兩軍とも無爲

第七回＝早軍無爲△日本軍高吉四球を得川添(弟)二壘ゴロに斃れし後岡田の安打にて高吉生還安田中堅に安打して岡田生還沖本四球に出でしも川添(兄)の中堅飛球にて終る

早軍〇　日本二

第八及九回は兩軍共無爲にて競技は終る

早大 [illegible]
日本 [illegible]

早大軍　安打十七本
日本軍　安打七本

運動界

消防軍連勝
コリースを破りリーグの第一位

消防軍は昨日コリースを三對一で負かしてリーグ第一位に驅けのぼつた、消防軍に取つては實に連續第六回目の勝利であつた

消防軍　三〇〇〇〇〇〇〇〇＝三
コリス　一〇〇〇〇〇〇〇〇＝一

從つて晩ア軍が二位、コリスは三位、朝日四位、保守軍五位となる

ミカド落つ
エラー十回

劈頭イニングに一擧五點を取られたのが運の盡きとなり昨日パウエル運動場で美香登はリーグ首席團バーナビーに十二對一で大敗した、同日邦人軍はエラー十回を出して白人軍の得點追加に援助した

バーナビー　五〇〇二〇一三一＝十二
美香登　〇〇一〇〇〇〇〇＝一

邦人野球戰

去る十二日フレザー邦人軍はハモンド邦人軍を迎へ戰つて優勝す

ハ軍　〇〇〇〇〇一一〇〇＝二　安打一
フ軍　三〇〇〇〇〇一〇×＝四　一　五

フレザー＝尾山＝平、ハモンド＝中野＝山本、フ軍は來る十七日新西院軍とムデスコーで戰ふ

チルデン全勝

ダブリンに於ける愛米國際庭球大會で一昨日決戰に入つた米のチルデンは愛蘭のドクター・マツクリーを三セツトで破り全勝した

デ盃戰經過

◇佛蘭西は昨日羅馬に於て伊太利を五戰三勝で歐洲デ盃戰から除外した

◇チエツコ・スロバキアは昨日白耳義を三戰三勝で除き歐洲地帶準決戰に達した

◇丁抹は同日印度に三戰三勝し印度は歐洲地帶から姿を消した

賣物
古新聞
カーペツトの下敷
スクラツチパツド
大陸日報社營業部

辯護士
エー・エツチ・ヤング
(日本語を話します)
事務所 東ヘステングス街一九三
メーンヘステングス角
ドウソン建物四〇一＝四〇二
電話シーモア一六二七

金利源
◉左記の品安價提供いたします
藥類一切、六神丸、藥湯(目の妙藥)
百合、蓮根、椎茸、芋、クワイ、
乾貨、乾蝦、スルメ、銀杏、ソバ、貝
柱、栗、生姜、腐乳鋪入又は板
ガレツトペーパー、花火、種物色々
東ペンダー街七五—七七

强大なる馬の賣物
馬を買ふ前に必ず當社の馬を御覽下さい支拂ひは容易御相談に應ず
Rat Portage Wood & Coal Co.
1816 Granville St.
Phone Bay 3230

新古家具及金物類
日本レコード
大正琴三味線及附屬品一切直輸入
新古ストーブあります
古ストーブ買ひます
蓄音機の修繕致します
竹內家具店
東カドバ街一三八
電話シー六〇九一　宅ハイ三五四六エル

Isaka Bros
TAILORS
伊坂洋服店
パウエル街二四四
電話シーモア六六七三

沓掛
ユニオン街二三九〇
電話シー九五五五
住宅電話、イー壹壹九七エル

自動車
新しいのはスチユードベーカー
中古はお望み次第
一九二四年式シエボレー　四百五十弗
同四人乘クペー　五百弗
二六年式スター　五百七十五弗
二三年式マクラクリンセダン　七百八十五弗
Willis Kingsley Motors Ltd.

貸家
四室附ピヤノ及家具賣り度し家賃月廿弗ヘステングス街メイン街角村上寫眞館照會
電話シー八六壹壹

自動車大安賣
一九二六年式フオード　三百弗
同フオードロードスター　三百弗
新式シヤボレー五人乘　五百九十弗
同箱形九人乘　九百六十四弗
電話シー九〇五五ペツクモーター
自宅フエヤモント九〇四五アール
4521 Waldan St. Vancouver, B.C.

求む
日本人青年英語を能く解する人午後七時より八時迄の間に Martinique Hotel シー・コーヘン氏迄

山靴、働靴製造修繕
メーン街二二五(元小野田靴工場)
チエームス・ヒユーコ

自動車捨賣
六シリンダ周遊用車
体良附屬品澤山現金百四十弗
東ヘステングス街八六八

新式ルーミング
五十二室　リース三年半　**六千**五百弗
小島事務所

男子の洋服
スタイル、品質、技工
多田洋服店
東ヘステングス街四四一
電話ハイランド三一一

故父 **增次郎**
去る十一日葬儀の際は御多忙中にも拘らず遠路態々御會葬被下難有御禮申上候一々拜趨御挨拶可申上筈の處取混雜中に付乍略儀以紙上御禮申上候
六月十三日
息 增光夫
同 增夫
友人
上杉、山中、村岡、金田、坂本、廣門、田守、高松、古川、大武、中本、大川、
駒吉、直馬、楠瀨、永野、北村、池田、緒方、坂口、小野寺、伊藤、廣門、山本
辻宇右衛門、近藤源吉、上杉綱吉、高山範一、谷口トキ、菅野吉太郎、奧野茂三郎、村田、柴田、織田、堀口、辻、宮城、小野、坂東、辻、若林

荊妻 **マキ** 儀本日葬送の際は御多忙中遠路態々御會葬を辱ふし御芳情の段難有深謝候一々參趨御挨拶可申述筈の處混雜中乍略儀以紙上御禮申上候
六月十四日
夫 鳴瀨源九郎
長男 忠義
次男 健次
三男 正善
長女 君子
次女 春子
四女 時子
五女 綾子
親戚 良二
矢野定喜
上妻三郎
石井多一
外友人一同

求む
電氣ミシンを持つ人で自宅にて子供洋服を仕立てる人を
H. Bloom 309 Cordova St. W.

移轉に付き捨賣
常に日本人諸君の御引立を蒙つて居た弊店は今度移轉しますに付シヤツ、コウケース、棚等店具一切半値及
純絹シヤツ三弗七五—五弗四五仙
純毛同上 五弗—五弗五五仙
絹毛同上 五弗五五仙
以上一ケ月を限り全部賣拂ひます
The Modern Co. 106 Hastings St. E.
美綸紳製公司

診察時間
自午前十時　至午後八時
內外科　婦人科　小兒科
公認 **下高原醫院**
ドクトル　下高原幸藏
事務所　パウエル・メーン街角
自宅　フエヤビユー西第十街三一
電話事務所シー一一五五五
同自宅ベビユー一一四〇六
不在中はシー一二〇六二

高原商會
化粧品　文房具
オクスリ
萬年筆　寫眞器
晩市メーン街とパウエル街角
電話シーモア六五二二

五十仙タキシー
でんわシーモア五八八六
高田タキシー
でんわシーモア九〇五
ヤマタキシー
サイドカアーテンの直し及びセルロイド入替へ

名畑タキシー
エキスプレス
電話ハイ七六五
市內五十仙

ミカドタキシー
電話シーモア二五二四
市內五十仙

クヰンスタキシー
メイン街二〇八
電話シー七五五七
晝夜兼行　富山　文光

千葉自動車
メーン街二〇八裏
電話シーモア八八三
市內四人迄五十仙

パウエルタキシー
電話シーモア一二六九
小笠原　西村　橋本

濱垣貞一事務所
パウエル街二六一
電話シー一四八〇
宅ハイ一五五五ワイ
◉土地家屋賣買周旋保險代理
◉諸呼寄在留證明及登錄願
◉當國政府へ出生屆旅券下附願

各種時計修繕金銀細工一切
ウオーターマン萬年筆特約販賣店
米滿時計店
メーン街二三〇
電話シー八九四八

貴金屬寶石類金銀時計修繕
ウオルサム一七ヂユールより同廿一ヂユールの時計を特價大勉强で御願します
枝村時計店
メーン街二三九
電話シー三四五一

マキ　コール
パウエル街三三八
東山商會內
電話シー一七五八—一八七三
平家新炭商會
自宅西第二街三三四
電話フエヤ二〇〇六エル

◉今明日の天氣豫報
半晴、暖し驟雨
(昨日六九度)

◆十三日月曜日　午前三、四三　午後六、四三　午前一一、三九　午後…
◆十四日火曜日　午前三、五四　午後七、三〇　午前一一、四八　午後…

新小説 戀の殿堂

（百卅四）

田山花袋作

訪問者（8）

かれは默々として歩いた。いひたいことが澤山にあつても、それをいひ出して見たところでし方がないやうなものが多かつた。政子のことも心配になつた。死あるひは生がその前に横たはつてゐるのをも知らずに、既に盲目的になりかけてゐるらしいその戀が危なかしかつた。何か一言いつてやりたかつた。しかしその心持を十分に傳へ得るやうな言葉がなかつた。――路は濱から松の林の中を縫つて次第にその小さな山の方へと向つた。

二人は穏やかに面白さうにして彼の前を歩いて行つた。武は頻に冗談をいつて笑つた。政子もいつもと比べては機嫌がよく、頻に村山や武に話しかけた。來る時こそ興味を持つてやつて來たけれども、今では窮屈な親の側せい生活なんか何でもないといふやうに見えた。

峠の上では皆な暫く休んであたりを眺めた。

「こゝからよく見えるわね」

政子はさう言つて松の樹の間に遠く小さく見えてゐるその二階屋を見た。村山は村山で、「そら、こゝから見えるでせう、白いのが、あのがけの下のところに僕のゐる宿があるんですよ」といつてその入江の向うに連らなつてゐる山の方を政子達に指さし示した。

「お父さん、さびしさうね」

いざ別れるといふ段になつて政子はこんなことをいつた。

「それぢや常代のことをよく見てやつてくれ！」

一杯に胸に滿たされてゐる親の悲しみが、唯この一つの言葉によつて盡きた。正木は胸がせまつて來るのを感じた。

しかしそんなことは若い人達には何でもないらしかつた。その悲哀の、端にすら、かれ等は觸れようとはせずにそのまゝ暇を告げて停車場の方へと下りて行つた。暫くの間見えてゐた中折帽子もパラソルもやがては見えなくなつてしまつた。

オトギバナシ

打たれた犬（一）

伊藤元吉

今から四五千年も大昔の時代には、私達の住んでゐるこの世の中は、大變怖ろしいところでありました。ぼう／＼と丈の高い草の生ひ繁つた野原や、日の光もとゞかない深い山林などがあつて、私達人間とは異つた種類の、蜥蜴みたいな人間や、恐ろしい獸などが、ねらさうな顔をしてそこらを走り廻つてをり、そして始終かみ合つたのです。

神樣は、こんな怖ろしい世界へ氣質の高い私達の先祖を住まはせるのは大變可哀さうだと思つてゐらしつたのですが、何しろ人間はどん／＼と増してゆくばかりで、狹い神樣の世界は、見る間に人間で一杯になつて、少し歩いてもゴツン／＼と突きあたる位になりました。これにはさすがの神樣も閉口されました。

ある日、神樣は高い山の頂きに登つて望遠鏡みたいによく見える目で、廣々とした下界を見下して何か考へてゐらしつたが、突然

「さうだ、可愛い子には旅をさせろ――といふこともある、……その方が人間のためにもよからう……」とおつしやつて、何か思ひついたやうにピイ／＼と口笛を吹きました。

すると、

「何か御用事でせうか？」さういつて一匹の犬があるいて來ました。――この時分の犬は、人間と同じやうに後足だけであるいてゐたのです。

「あゝ御苦勞だがお使ひに行つて來てお吳れ、はらあの野原――」神樣は遙の下を指して「あの野原のまはりに惡魔や獸がどれ程ゐるか、又そのやうにしてゐるか、それを調べてくるんだ。人間達の世界を一先ずあそこへこさへてやりたいからだ。御苦勞だが充分詳しく調べて來てお吳れ。もちろん馬に乘つて……」

「はい。」

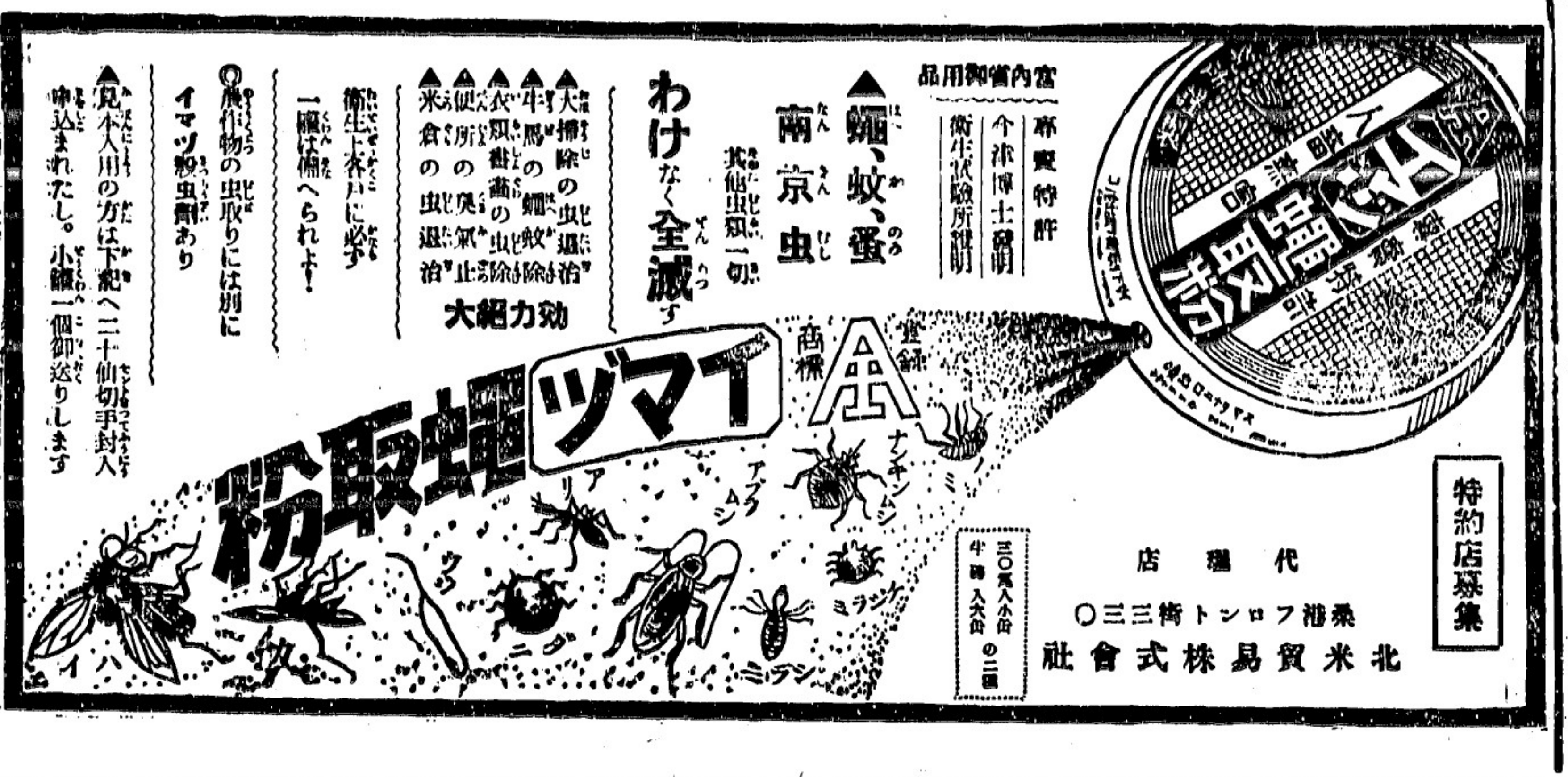
犬はピヨコンと一つ、かしこまつたお辭儀をしてさがりましたが、大變不服らしい顔つきでした。其の上、ぶつ／＼ぶつくさと呟きました。（續く）

◇夏の句◇

笠城

噴火沙汰の人行かぬ地に避暑したり

御菓子の御用命の節は
パウエル街三四五
電話シー二七五
鈴木菓子店
書籍雜誌大勉強致します 郵税頂きません



宮内省御用品
專賣特許
今津博士發明
衛生試驗所證明
▲蠅、蚊、蚤
南京虫
其他虫類一切
わけなく全滅す
▲大掃除の虫退治
▲牛馬の蠅蚊の虫除け
▲衣類書籍の虫除け
▲便所の臭氣止
▲米倉の虫退治
衛生上各戸に必ず一罐は備へられよ！
効力絶大
◎農作物の虫取りには別にイマツ殺虫劑あり
▲見本入用の方は下記へ二十仙切手封入申込まれたし。小罐一個御送りします
蠅取粉
イマヅツ
商標 A 登錄
三〇篇入小缶 半磅入大缶 の二種
特約店募集
代理店
桑港フロントン街三三〇
北米貿易株式會社

漁業用具一切
△ガソリンエンジン
△テント、ホーニング
VAC ラバブーツ
エドワード
リプセット
Phone Sey. 6031
68 Water St.
Vancouver, B.C.

スター魚肉店
晩市パウエル街三三五
電話シーモア三三五六
精肉 鮮魚 野菜類
カマボコ並に漬物
罐詰類一切
▲御來店現金御買上げの方には割引付受取券を差上げ受取券金拾弗以上の方には其五分に相當する商品を差上げます
▲地方の方には品物を精選し勉強致し安全に迅速に御送り申上ます

迅速丁寧
パウエル街三三八
尾本運送業
電話シー四六六二
並に薪炭、キャンデー、果物類

葬儀一式取扱
設備完全親切丁寧
ナンエンド トムソン 葬儀社
晩香坡市ホーマー街五三三
電話（晝夜）シーモア弐弐壹

婦人小供服裁縫教授
お安く仕立物いたします
東カドバ街四一六
電話ハイランド四二三四
熊谷みつ子

男女洋服 ドレス子供物 裁斷
一週五回 特に習得致します
晝夜教授致します
希望者の為便宜の
ダンレビ街二九一
電話
青木

葬儀一式取扱
至極丁寧 費用勉強
フレザーヴァレーに於ける最古の葬儀社……何卒御引立を願ひます
新西院第六街三三六
デー・マーチ エンド・ソン 葬儀社
電話二四一
支配人 ジェ・エス・フェルタレー

ユニオン魚肉店開業
薄利多賣 顧客本位
配達は 迅速丁寧
商品目錄
鮮魚 肉類
野菜類 食料
其他一切

ユニヲン魚肉店
パウエル街四五七
電話ハイ三三三六

和洋雜貨食料品
日用品一切
ポートエシントン郵函二七
龜田商店
P.O Box 27 Port Essington, B.C.

御菓子製造
三階にルームあり
パウエル街三三五
横山菓子店
電話シーモア六九四一

信夫屋旅館
室内清潔と食料低廉とを旨とし且つ丁寧に取扱申すべく候
パウエル街三三四
佐久間太重
電話シー五六八三アール

フラックス
ギルネット
最上等のスコットランド製
晩市ビーテー街五〇〇（ペキンス建物）
クロフオード エンド スチュアート

金物類は一切大勉強にて御用命に應じます何卒御引立を願ひます
渡邊金物店
パウエル街三三〇
電話シーモア六二四八

靴商案内
加藤靴店 パウエル街三三八 電話シー三三六九 住宅東カドバ街七九一 ハイ九二七エッキス
名畑靴店 パウエル街三五六 電話シーモア七八一九
小澤靴店 パウエル街二五八 電話シー三七一一 住宅東カドヴァ街五五七 電ハイ三〇四二ワイ

日本汽船切符取次仕り候
雜貨食料品
エキスプレス
晩市パウエル街四五三
郵函一二六四
電話ハイ四八九
堀善商店

御旅館
各室スチームヒーター及湯水の設備あり
プリンスルパート郵函七五
電話六五九
持田旅館
此度横濱正金銀行と特約致し當館カナディアンバンク・オブ・コンマースを通じ無手數料で日本各地に送金致します

最新流行の
婦人小供服仕立
お好みに應じ大勉強致します
パウエル街五三七
電ハイ三三五三六アール
磯貝裁縫店

かまぼこ製造
ダンレビー街一〇七
電話シー四一六四
熊板

男物一切
晩市パウエル街二一八
日英商會
電話シーモア一六〇〇

御婦人た子供衆の
ドレス、コート、スカーツ等
其他一切大勉強で御注文に應じます
西ヘスチングス街五七
電話シーモア貳參壹參
盛本商會

シエリーブレードは皆樣方のブレードであり皆樣方に作られた良品です
シエリーブレード
常に萬全の注意を期して作られ完全に消毒してあります
シエリーブレードをお食りなさい
4X Shelly's 4X

晩香坡市ゴーア街三二九
加奈陀日本人會
The Canadian Japanese Ass'n.
329 Gore Ave., Vancouver B.C.

雜貨食料品
晩市東カドバ街一五一
紀伊商會
電話シーモア六八三

新古家具及金物類賣買
晩市オーン街三二四
太陽家具店
電話シー四二八二
濱口・相星

人員募集
シー・ピー・アール
ケブトル・バーレー
鐵道線 ギャング ショップ 働
晩香坡市ゴーア街三三七
日加用達會社
（電話 シーモア 八三三九）

シーピーアール各汽船切符販賣
大阪商船
日本郵船
C. N. S. CO.
337 Gore Ave.
Phone Sey. 839
Vancouver, B. C.

林整骨[illegible]
[illegible]
電話[illegible]
廣濟堂

私は左足を挫き實に困難致し普通ならば三四ヶ月も要する負傷を致候處幸にも林醫士の治療を受け四五週間にて完全に回復致し大に喜び居る次第に就き怪我なされた場合は直に電話シーモア三六二七におかけなされ同醫士の治療を受けらる事をお勧め致します
堀英藏

私儀自動車に轢かれ左股を挫き（下圖の如く）腫脹致し居りました處林整骨醫士の治療を受け數日にて全快したので大に喜び居ります若し負傷された塲合は早速電話シーモア三六二七に御掛なされ同醫士の治療を受けられん事を御勵め致します
那森林藏

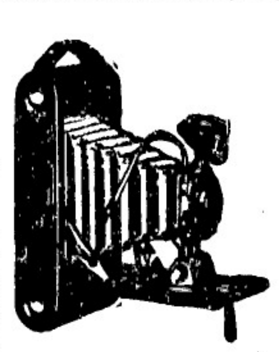
名キウ及び油キウ
神經痛、リウマチス、百日咳、ぜんそく、痛風、男女諸病一切
西第四街三三二五
電話フェヤ九八三エル
櫻田

Abbey's SALT
アベース・ソルト
腎臓及腸を整調し便秘及膽汁過多症を完全に救濟す
何れの藥店にもあり

貴金屬寶石類
金銀時計並修繕
和洋美術、雜貨
新西院市第八街三九
中村時計商會
電話一〇六九エル
店主 中村助次郎

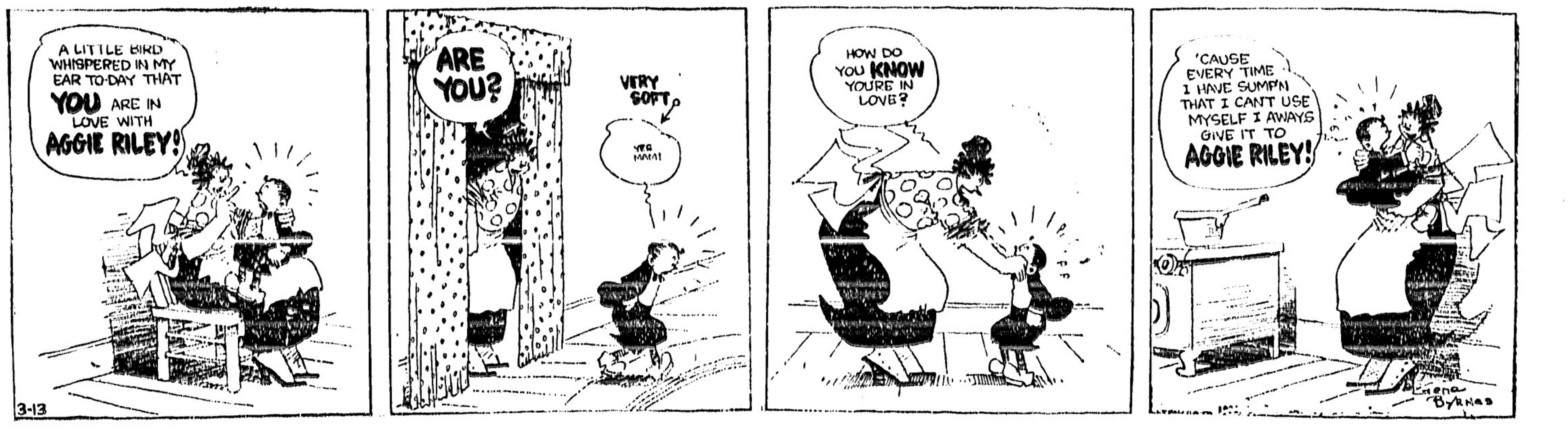
REGENT TAILORS
33 Hastings St, W.
加奈陀最大の洋服仕立店
スーツ、オバーコート特別仕立
廿五弗均一 保証附でどんなスタイルでも御好みに應じて仕立ます
見本は種々取揃へて居ります
西ヘスチングス街三三
リーゼントテイラー

晩香坡市新見商會内
日本トランスファー
スチブストン晩香坡間運送
電話シー一三三五 スチブストン八六



寫眞のシーズンが來ました
アナタの御撮りになりました
フイルムは弊店へ
私共にては皆樣からの御寫眞は當市にて最も技術の勝れた專門家にすべて仕上げさせて居ります故必ず御氣に召す事と信じます
何すべての御用は最も丁寧迅速に御下命に應じますから是非御仰付け下さい
寫眞機、フイルムアルバム及其他の附屬品澤山到着致しました
弊店の特點
大形の引伸しを無料にて差上げる特點がございます故一度御試し下さいませ
パウエル街參參壹 電話シー壹三三五
新見商會
NIMI SHOKAI 331 Powell St., Vancouver, B.C.

REG'LAR FELLERS- Big-Hearted Jimmie By GENE BYRNES


A LITTLE BIRD WHISPERED IN MY EAR TO-DAY THAT YOU ARE IN LOVE WITH AGGIE RILEY!
ARE YOU?
VERY SOFT
YES MA'AM
HOW DO YOU KNOW YOU'RE IN LOVE?
'CAUSE EVERY TIME I HAVE SUMP'N THAT I CAN'T USE MYSELF I AWAYS GIVE IT TO AGGIE RILEY!
3-13
GENE BYRNES

スバラしい北海かに漁の探檢

水産講習所の「雲鷹丸」が勇しく露領へ出發

水産講習所の練習帆船雲鷹丸（四八〇トン）は船長山本一氏および三十餘名の練習生が乘組み六月十一日品川灣を拔錨、舘山灣で準備を整へ函館、小樽を經て七月中旬カムチヤツカ西海岸に到り露領官憲と打合はせの後北海の波たちを蹴つて漸次北進し、まき網と稱へる漁らう法を今回始めてさけ、ますの漁獲に

試驗的に行ひ、カニ漁および同沿岸海底の調査を遂げ八月中旬根室へ引返し、漁獲物を陸上の上更に轉じてカムチヤツカ東海岸を探檢して九月十八日頃東京へ歸港する豫定である。近年日本の水産業は年を追つて躍進し、最近は一年平均所得約五億圓を算し實に水産國としては世界に冠絕してこれにつぐイギリスに對して約三倍に近い數にある、殊に北海漁業の

發展はめざましいもので、さけ、ますを主とする露領沿岸で露國からの借區の許可を得てゐるもの既に三百三十三區におよびその區域だけでの收獲年額は約四千萬圓これに對してかにを主とする公海では約一千萬圓の產額を上てゐるしかもその八割は英、米その他の諸國へ輸出して

大巨な利益を收めてゐる中にも最近特に顯著な成績をあげてゐるのは公海漁業のかに工船でこれはとつたかにを直に船中にある技師でくわん詰にするもので大正九年以來行はれてゐる

昨年はカムチヤツカ西海岸に十二隻許可されてゐたが、今年は十五隻に增加された外更に東海岸にも二隻出漁することになつたいづれも二千噸內外の船で四月初旬に出かけて、八月下旬まで漁獲を續けるものである、水産講習所の今年の練習航海はさけ、ますにまき網を使ふことと右カムサツカ東海岸におけるかにの漁業狀態の調査がその主眼點と見られ、水産局でも多大の後援をなすと共に、かなりの期待をもつてゐる

◉三土大臣禮讃

◇新ストトン節

文相（今度藏相にかはつた）の三土さんをだした香川縣では、「わしが國さの始めの大臣、大人物」とばかり、縣內は三土さんのうはさでひつくり返る有樣そこで藝者の三味線にも歌はれ大流行のストトン節が出來た、その一節にいはく『わたしの好うちやん東京で、文相官舍に居るさうな、二錢切手で屆くなら讃岐富士山送りたい』ストトン／＼とある

山陽全線の複線

昭和五年度には完成す

門司鐵道局管內山陽線復線工事費の本年度割當額はこのほど百六十三萬五千圓と決定したが、同工事は始め山陽全線の復線化を目的として行はれたもので、神戶下關間三百二十九マイル三の中二十日市以東百九十九マイル四は全く完成してをり、二十日市以西においても既に完成せる箇所あり目下

工事中にあるものは二十日市大野浦間、島田德山間、戶田宮海間、大道小郡間、阿知須厚東間、長府幡生間の六ケ所合計四十五マイル七である然して本年度着工の分は、岩國由宇間、岩田島田間、三田尻大道間の三ケ所合計十八マイルで未着工のまゝ來年度に持ち越されるものは由宇柳井津間、田布施岩田間の二ケ所合計十四マイルで五年度には全工事を終り全線の復線運轉を見る豫定であるが、逐次開通次第運輸系統に改善を加へると

母親の情夫を息子が誤つて殺害す

母を連れモドシに行つて遂に大立ちマワリ

五月十四日早朝から東京大崎署では高橋司法主任並に佐野刑事部長が大活動を開始し一方神原、白石兩刑事が千葉方面へ出張千葉縣君津郡大貫村千草新田雜貨商山坂部又藏長男金太郎（二〇）（假名）を引致取調べを行つてゐるが右は金太郎の母かねが昨年以來同町もち菓子商高橋善之助（五四）と關係し善之助妻けい（五十）が死んだのを幸ひ同人の

保險金殘金三百五十圓を持つて同年六月家出し府下平塚町戶越一九九でおでん屋を營んでゐたところ去る五月六日金太郎が善之助養子猛（二二）と相携へて二人の住家へ訪ね來り母親に懇々意見を加へたところ善之助と喧嘩となり大立廻りの揚句金太郎は善之助の左ろ頭部へ重傷を負はせ同人が其場に昏倒したので大いに驚き

內密に附近の栗原醫院で手當を加へたが遂に死亡したことを大崎署の探知するところとなり、金太郎が右犯人として檢擧されるに至つたものである尙善之助の死體は帝大病院で解剖に附した

後妻欲しさに毒を飲む

四人の子供にも飲ます

山形縣南村山郡本澤村山口良作（五二）は妻に死なれ、後妻を迎へようとしても四人の子供達が反對するので困つた揚句、去る五月十七日飯をたく時ねこいらずを混入し、「女が居ないとこんな飯をたべなければならない」と後妻を迎へる手段に自分を始め子供達にもたべさせた事判明した由で、二十二日上山署に檢擧された

◇新潟日本便り◇

◇甲府市　市川大門町自動車業渡邊久（二八）は同市遊廓丹後樓の娼妓花所（二〇）と深い仲となり、通ひつめてゐる中金につまり二人は相談の末駈落となつた、所が男の郷里山梨縣西八代郡市川大門町に立廻つたので忽ち捕へられて、警察で双方の身の上を調べたら男が震災前東京に奉公してゐた當時の主人のこれが妹に當ると判り署長の粹なさばきに二人は目出度く夫婦になつた

◇下關市　赤間町附近の小川の邊に立つた靑年一枚の板へ自分の體を荒繩で結び付け今まさに身投げしやうとする所を助けられた、同町の蒲鉾商渡柏三方の雇人別所政吉（二〇）で得意先へ蒲鉾十本を屆ける途中、一本を何處かへ落してしまつた、その申し譯に身投してお詫しやうと決心したものださうだが、それにしても蒲鉾屋の雇人だけに板子へ體を縛りつけて死なうなど正にしやれ者

桑畑に毒をまき春蠶をみな殺しにす

◇……小作爭議のウラミから

群馬縣下の小作爭議の中心地である群馬郡岩鼻村の大地主發地金太郎方の春蠶十五かご（收繭六十貫餘のもの）が、五月十三日朝給桑と同時に全部へい死したので、驚いて高崎署に訴へ出た、取調べの結果同人所有桑畑に除蟲菊類似の毒藥をさん布してあるのを發見、高崎檢事局より富澤檢事の一行

實地檢證したが、同地主と同所小作人組合とは平素より仲惡く本年はじめにおいても土地返還の訴訟問題が起りその爲め小作人十一名も現在收監されてゐるやうな狀態であり地主に對する恨みからの行爲と見られてゐる

大旋風に三名が

八里も吹き飛ばさる

五月十九日朝鮮慶尙北道榮州郡丹山面に大旋風起り、六名捲き上げられ、三名は其の場に即死し、三名は行方不明となつたが、二十日正午に至つて遭難現場より八里餘を距たる同郡豐基面水鐵洞の山奧に三名とも無慘な死体となつて墜落してゐるのを發見した

くず櫻
水ようかん
アイスクリーム
（各種年中休みなし）
晩市パウエル街三九二
住よし
電話シーモア七四五四

ワタマン萬年筆特約店
文化商會
パウエル街二五〇
電話シー四〇八七
250 POWELL ST. VANCOUVER, B. C.

問「君はいつも達者でにこ／＼して居るね」
答「一寸した病氣でも初めのうち、文化商會で藥を買つて使ふからさ、早く藥を用ひると同じ藥でも倍以上の効果があるからね」
問「虫下しには？」
答「サントニネ菓子　三十仙、五十仙
セメンエン　三十仙、五十仙」
問「毒下しには？」
答「小供には……小兒解毒散　五十仙一弗
毒取り丸　五十仙
大人には……どくめつ　一弗十仙
百毒くだし　二弗二十仙　五十仙」
問「目ぐすりには何が良いかね」
答「アドラ　五十仙三十仙」
問「フキデモノ其他のひふ病には？」
答「デーデーデー　一弗、一弗五十仙
一二三　五十仙、一弗
ヨーチ水　五十仙、三十仙」
問「○ん病には何が良いのだらう」
答「ね？大變だ！君の幸福の爲、社會の爲め早く文化商會へ行けよ、二弗で大變よくキク藥があるから、其他性病に關する事はよく說明して呉れるそうだよ」
まむし酒着しました　二弗

Manufactureres Life Assurance Co.
マニュファクチャーラス生命保險會社
加奈陀生命保險會社の最大の一つにして日本及び世界各都市に支部あり
本部トロント市
代理店　藤野榮次郎
ミッション市郵函四八
電話 [illegible]

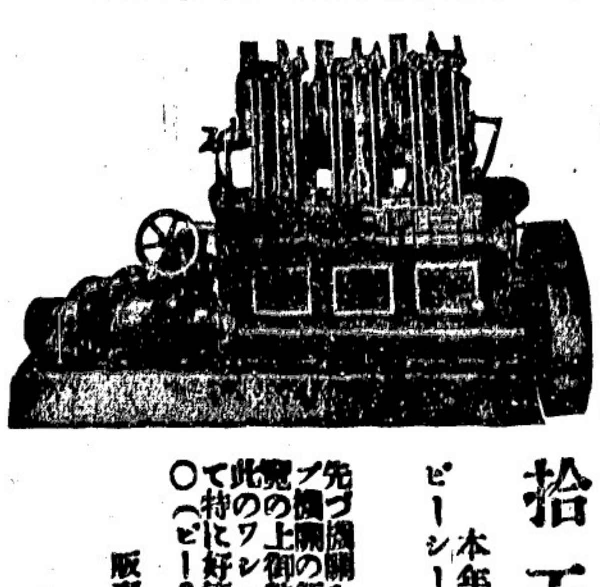
▲助産婦案内
東カドバ街五二一　助産婦　小林はまじ　電話ハイ三〇五五エル
メーン街一一二　西澤すみ子　電話シーモア八五二〇
晩市プリンセス街二一五　ユレカルーム三階卅一號室　高橋喜志子　電話ハイ三四九九エル　不在中はハイ一七六三オー
パウエル街二〇三　田邊よし子　電話シー三一四六
パウエル街三九六ホテル　ウォールド一一三號室　渡邊糸子　電話シー一一四三ワイ

お暑い時の御馳走は

●素麵友白が	並	一斤	二〇仙
●同		同	一五仙
●鳴戶若目		一把	四〇仙
●椎竹		四半斤	五〇仙
●淺草海苔		並一帖	二五仙
●同		上同	三五仙
●高野豆腐		一函	三九仙
●海老オボロ		同	五五仙
◉カニ水煮		一罐	三五仙
●貝柱水煮		同	四〇仙

香村商店
269 powell St. Vancouver.B.C.
電話シーモア二三一

WASHINGTON ESTEP DIESEL ENGINES



ワシントン・エステップ・フールダイゼル機關
拾五臺＝賣約濟
本年一月より二月末迄僅か二ケ月間內にビーシー州內漁業及タッグボート用機關として
◇
先づ機關を御求めになる前に此のワシントンエステップ機關の新しき三シリンダ六五（ピー・エチ・ピー）を御覽の上御熟考を乞ふ
此のワシントンエステップ機關はセーンボート用として特に好適であり機關の大きさは他の二シリンダー五〇（ピー・エチ・ピー）の機關よりも小なり
販賣所　晩香坡市西第六街一一五五
晩香坡マシーナリーデーポー商會

大ユ
竹中佐七
パウエル街三二五
電話ハイ一九五二ワイ

助産婦　長谷川はつ
マーポール　セルカーク街八七四一
電話マーポール六六六エル

Summer Suits
De -- Luxe
此の夏の代表的洋服地とも云ふべき品質世界に冠たるマーチン・クロースが多數入荷致しました
ダイヤモンドジュベリー
六拾年祭＝
新興國我等が加奈陀の國民的大祝典………
……此の佳き日……清新の氣溢るゝ
高田の超特製洋服を是非お召し遊ばせ
高田洋服店
晩市パウエル街三九七
電話シーモア三八四三

僅か十日で日本へ行かれる
CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS LIMITED
巨船
エンプレス　カナダ　二一五〇〇噸
エンプレス　エシア　二五二〇〇噸
エンプレス　ルシア　二五四〇〇噸
快速
横濱へ十日間で
神戶へ十一日間で
長崎へ十二日間で
安全
何れも太平洋上の巨船ですから疊の上を走る樣だとは本社船へ乘つて初めて知る事實です少し位の時化（シケ）ではビク共致しませんから婦人小供の旅行に特に安全です
出帆表
六月三十日カナダ
七月廿一日ルシア
八月十一日エシア
便利
三等の待遇は特に注意して居ります船室は各船共中央部で清潔です寢臺はスプリング付マットレスです日本食の用意があります各船共日本人が乘組んで居ります沙市より同賃金で連絡切符差上ます
詳細は下記へ照會願ひます
加奈陀太平洋汽船會社
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent
J. J. FORSTER
Steamship General Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)
Vancouver, B. C.

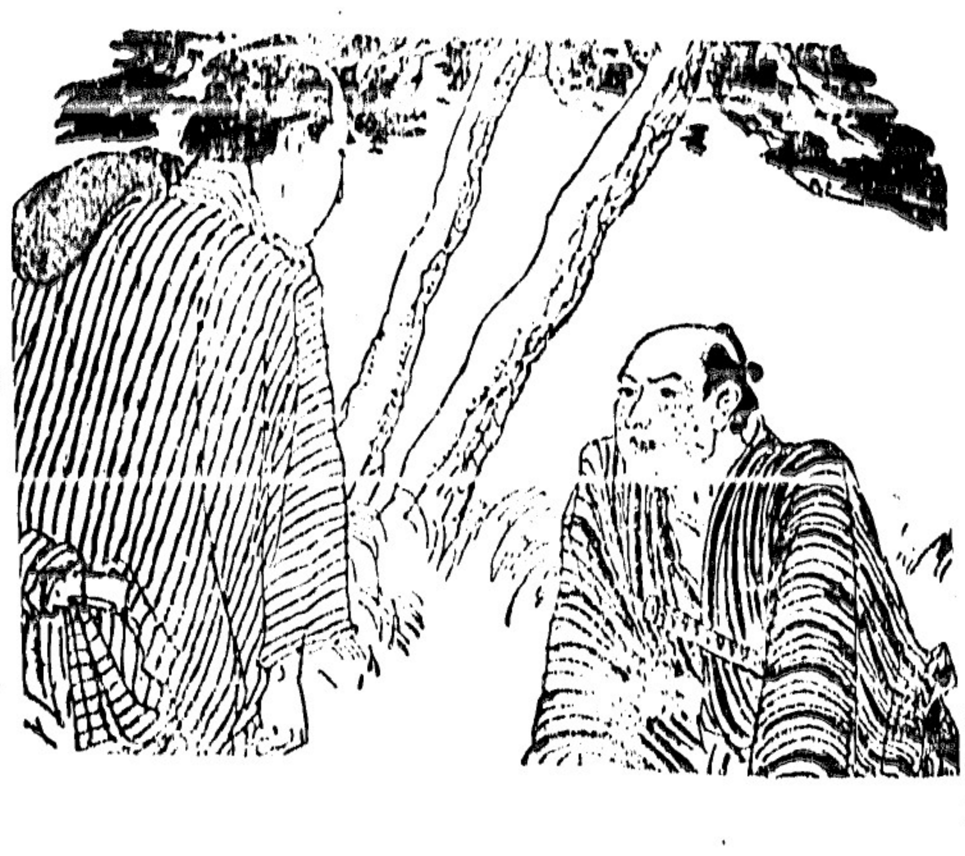
講談

關東俠客　大前田英五郎

［第卅二席］

桃川如燕講演
近藤紫雲挿畫

の大前田英五郎は[illegible]表に紺地の博多の帯、[illegible]の脇差、[illegible]・恐い噺ですから子分の[illegible]の子分で先に立つ、後から本物の英五郎がついて行く、吉川村は介披から東に當つて半里ばかりの所、行く先は川向でございます　大「日影がねえから暑いナ　勝「お暑うございます　大「さア早く歩け勝、人は一日に卅里位は樂に歩けるやうな足でなければ親分にはなれねえ、それは賭博に手入れのあつた時とか八州役人に追はれた時は足が弱いと押へられる、俺なんぞは四十里位一日に飛んで了ふ



勝「さうでございますか、時に親分、お前さんの兄弟分に高崎の和太郎さんに[illegible]の榮三郎さんと云ふ大層な親分がございましたが定めし[illegible]川田村の噂噺で之も御聞へ出て居るでございませう　大「さう、俺と一緒に旅へ出したが途中で別れて以來便りも聞かず今頃は何所に居るか時々思ひ出すよ」英五郎の勝五郎が之を聞きながら四方を見廻したが往來の人も見ねえ、もう/\此奴の化の皮を剥いでやらうと　勝「親分おまへさんは大前田の親分を知つておいでなさるか　大「何んだと　勝「大前田の親分を知つて居なさるかね　大「妙なことを聞く奴だ、上州で大前田の親分と云はれる者は俺より他にあるめえ、自分を知らねえ馬鹿があるか　勝「大きにさうでございます、ですがね親分、この世の中には馬鹿もあるもので、浮浪な身柄でありながら態々兇状持ちの名を騙る粋狂な奴もございます　大「アハヽヽそんな馬鹿があるかの」と笑つてゐる、英五郎の勝五郎はこれは云つても臆じのないのはいよ/\此奴は大馬鹿者　勝「ヤイ森十　大「ナナ何だい勝、何かいつたか　勝「イエ何も申しません　大「さうか、レツ見れば氣のせいかナ」草を踏み分けて行く　勝「森十　大「何だ、ヤイ勝、何かいつたか　何もいはねえど、愚図だナ二三日此以來上せて耳が鳴つていけねえ、さア勝、行け、草原が燒けて居るから燒石の上を歩くやうだ、日中に少しは大儀だナ　勝「さうだらうナ森十　大「コレ勝、森十とは誰の事だ　勝「マア親分、そんなに怒ることはなからう、自分の名を呼ばれた度に驚くやうでは三日と生きてゐられねえ、もう尻尾を出しても宜からうぜ」いはれて　大「さういふ主も定めし化物だらう　勝「さうよ、野州島山の勝五郎が化けて來たが一夜附けは、俺が大前田の英五郎だ」イヤ森十びつくりしてビク/\とそれへ固まつてウーンと唸つて居ります、時に英五郎は森十に向ひ　英「さア/\起きろ/\、田舎は所謂ぢやアねえ　森「どうぞ親分何卒御免なさいません、さぞお腹も立ちませうが御勘辨下さいまし、　英「別に腹の立つこともなからう、然し森十、俺の名を騙つて旅を廻り、若し御用になつたらどうする」兇状のあるこの英五郎、次第によると主の首が飛ぶぞ、大事に使へば五十年もある命、粗末にするなよ　森「何んぞもお詫びの致しやうもムいません　英「時に森十、主は誰の身内だ　森「吾妻村の千樂作の子分でムいます　英「俺の面を見たことがあるか　森「ムいません、親分を知つてゐるなら何でお前さんを子分に致しませう、私なぞは段がちがふ、お前さんは立派な親分、國に居た頃はお目通りも出來ません　英「厩で森十、主の身内はあくまでも主を大前田と思つてゐるから主も俺まで英五郎と名乘つてゐる、俺も亦勝五郎で主の乾兒に化けてゐるつもりだ　森「それではさういふことに致しまして　英「今更主が偽物で俺が眞物の大前田でムいますとも言はれめえ　森「御尤もさまで、このイカサマが介披の身内に知れた時は私は殺されて了ひます　英「又俺も本名を隱して勝五郎と名乘つたことが知れると面倒が出來る、爰は何處までも主を大前田にして置くから　森「畏まりました、就ては親分、どうぞ旅中はお前さんのお供にして頂きたいもので　英「宜し、それも承知した　森「それでは親分出かけませう」

—（鄙々逸）—

格子戸を、あけりや嬉しい、あなたの靴に、うつかりあわてた縺り

◇

すし　辨當
並に折詰各種
れ
多
福
ダンレビー街一三五
電話シー四三五七

ペンター塗請負
メーン街一〇一六

米山果物店

婦人子供洋服ドレス仕立
晩市メーン街三三三（山陽商會）
電話シー三六九六
牧野（姉妹）裁縫部

氷水品々
おきなや
ダンレビー街一三一
電話シー三六六一アール

石炭販賣
誠心堂内
若林運送社
パウエル街二四九電話シー四八八四自宅シー八四三七エル

漸く春がきました
野山の御散歩にも御寫眞機
御相手に
イーストマン寫眞機にフイルム
現像と燒付は速かに致します
日本より最近着荷御案内申上ます

神經錠　二弗三弗　神經衰弱、ヒステリー、腦溢血、頭痛、不眠症半身不隨
毒滅　六十仙　毒多き人、のぼせ、耳なり、眼がすみ常に胃腸の弱き人
不可飲　吹出物、かゆがり、はたけ、南京虫のみ、はち總て昆虫類にさゝれ
首より上の藥　腦病、のぼせ、頭痛、たちくらみ、耳鳴りはぐき痛、鼻血、顔の吹出物
コダツク寫眞機特約販賣店
晩香坡市パウエル街二四九
誠心堂
電話シーモア四八八四

御婦人子供用品
男子用品及家具類一切
澁谷商店
晩市パウエル街三七四—三七八
電話シーモア六三六二

紙はり
晩市ヂヤクソン街三三六
安仲豐
電話ハイ七壹壹アール

●鮮類
●肉類
●青物類
●カマボコ
●和洋食料品
パウエル街二六二
田中六彌
電話シーモア五六六二

奥村托兒所
通學兒童は勿論乳兒もお世話致します御希望の方に規則書を御送附申します
東デローシヤ街七三八
電話ハイ一二四九エル
主任　奥村豐子

土地家屋各種ビヂネス賣買
登記公證通辨代書事務
ドミニオン生命保險會社總代理
パウエル街三〇〇
電話シーモア六四六七
電話ハイ三〇六三アール
奥村事務所

和洋雜貨食料品
ニユー・ウエストミンスター市コロンビア街八三七、八三九
西口商店
電話一二六一
自宅九〇九X

電話フエヤ6086 L
帽子製造販賣
御婦人夏帽製作致して居ります電話にて申付下さい見本持參
西第二街一五七
友田帽子製造所

男女洋服仕立　特別安値
裁斷實地教授
ゴーア街貳貳壹
電話シーモア五九六九アール
改名　金丸由野（舊姓落由野）

電話シー五四七
やすくておいしい
吉野の料理
アレキサンダー街三

料理屋飯屋案内

パウエル街二二九
かき飯　千鳥
電話シー二六九九
鎌田玉子

ゴーア街一三〇
樂々
電話シー七五三二

メーン街二三九
音羽亭
電話シーモア八六九五

メーン街二〇六
おすしうどんそば丼物一切其他品々
やよひ
電話シー三二九六

おめし手輕料理
ゴーア街三二五
ヤマタキシー向側
○万
電話シー四三九八
パウエル街二六四

ピクニツク用
御すし辨當
朝は何時にても御用に應じます
出前致候
パウエル街四三一
きらく
電話ハイ一〇一八

メイン街一二六
福助
ふみ　道子　房子
電話シー四三六二アール

鳥類　卵
豆腐類　種々御注文に應じます
晩市ゴーア街三二六
宮崎豆腐店
電話シー八八七エル

富士洗濯所
晩市アレキサンダー街六六二
電話ハイ九九

按摩針灸術
電話にて御用仰付け下さい
ユーコン街ミカド倶樂部裏
山田政次郎
電話フエヤ四八三五アール

パウエル街四四一
おすし天ぷら　どんぶり物一切
出前致します
林家
電話ハイランド一九九

パウエル街二五〇
なべやきうどん、そば　どんぶり物一切
出前致します
天狗
電話シー三五三八

すし　うどん
どんぶり物一切
パウエル街二五一
鶴の家
電話シーモア四一〇九
中川つる

パウエル街二六六
日の丸
電話シー三四三三

何時でも出張致します
寫眞——出寫し專門
有門彌太郎
電話ハイ八七六エル
747 Cordova St. E. City

パウエル街四三九
九州屋旅館
江島
電話ハイ三九八八エル

御旅館
ジヤクソン街參貳貳
井上倉次郎
電話ハイ一〇三三エル

あんま
今津なか
サンルーム三號室
電話シー七三九九エツキス

雜貨食料品
晩市パウエル街五六六
（や）梶本商店
電話ハイ貳貳五二

松マキ及コール
各種販賣致します
アレキサンダー街四〇九
タイガー
薪炭商會
西畑長次郎　西村市藏
電話ハイ八五七
住宅ベビュー六三九アール

あんま
アレキサンダー街六六六
山路平吉
電話ハイランド九九

Matsubayashi
Watchmaker
メーン街貳貳七
松林時計店

和洋食料品一切
精米業　賃つき大勉強で致します
運送業
アレキサンダー街四七四
酒井精米所
電話ハイランド四五二

大工道具一切
パウエル街三六八
秋山金物店
電話シーモア四五五七

石炭販賣
晩市パウエル街三四四
前川運送
電話シーモア二二四〇

三山
かまぼこ製造
卸し小賣
電話シーモア三一六四
晩市ゴーア街一二四アレー
124 Gore Ave Rear.
Vancouver, B. C.

鍼灸按腹　西洋マッサーヂ　按摩療治
電話にて御用仰せつけ下さい
晩市フロント街一四八
島森キヤビン
電話フエヤ四三二一エル
増田かね

先祖　傳來名灸　男女諸病一切
並に按摩按腹及骨つぎ筋違ひ
小供のかんの灸
ダンレビー街三二七
電話シーモア三五六九エツキス
鎌倉

●鮮魚●青物
●鳥　牛肉
晩市パウエル街三三三
前川魚肉店
前川三之助
電話シーモア三七八二
住宅シー六二六七エル

和洋雜貨食料品
漁船用具金物類其他一切
スチブストン郵函一二
精品廉價　發送迅速
西濱商店
電話六八

パウエル街二〇六
事務所
工場
大倉洗濯所
電話シーモア六七〇〇
ランスダウン街一二
電話フエア一二

葬儀一式
最も設備完全にして日本人諸君には特に親切に取扱ひます
晩市メーン街六一二
エドワード葬儀社
電話シー一三九〇　ベビュー六〇八

新日本野菜種並に國産野菜花種多數着荷
パウエル街二〇五
岩本商店
電話シーモア三三九三

石炭販賣
忠
運送社
晩市パウエル街三〇〇（疋田商店内）
電話シーモア六〇九七
自宅ハイランド四〇六七

衣類一切
晩市パウエル街二三九
松宮雜貨店
瀬野
電話シーモア四一九一

世評の有る
グツドヤー
タイヤ
其他自働車附屬品一切大勉強で御用命に應じます
晩香坡市アレキサンダー街ゴーア街角
邦人唯一のグツドヤータイヤー特約代理店
日本オート
電話シーモア一四五八

各國高名自轉車各種着
月拂は如何樣でも御相談申します
米國製ピーアス號　六十五弗以上
英國製ビー・エス・エー號　五十五弗以上
當國製コロンビヤ號　四十五弗以上
德用中古　十五弗以上
三ケ年保證付米國一等品子供三ツ車自轉車　八弗以上色々
お忘れなき樣に日本行には新古無税の自轉車を必ずお勸め申します
月拂賣出し及新古取替へ
見本無代進呈
晩市メーン街壹壹貳
電話シー八五二〇
ターメー自轉車店

室内清潔、各室湯水スチームヒーター附
高等旅館
ホテル・ウオールド
パウエル街三九六
電話シー三七八八
高橋菊助

石炭　マキ
晩市ゴーア街一三〇　一力亭の下
富山運送舍
電話シーモア三九貳貳夜間自宅ハイランド五三六エツキス　富山、東木

T. MAIKAWA
369 Powell St. Vancouver, B. C.
香のよい新茶
百目入　一弗
五十目入　五十五仙
暑い時には酢の物
新鮑の水煮
亦アツサリと
新數の子昆布
何れも時候向きの物ばかり是非お召し上り下さい
晩市パウエル街三六九
前川商店
電話シーモア參七貳壹

●新古家具賣買
落合商店
パウエル街三五四
特々勉強致しま

天下一品　たまご入　ひめうどん
風味佳良なる　そば干うどん

醫　岸本憲一

手打うどん
干うどん
そば
そうめん